

# LA ÚLTIMA HORA

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACION, LITERARIO Y ARTISTICO

ADMINISTRACION: PLAZA GORT, 29 TEL. 2228  
REDACCION Y TALLERES: BLDG. 2 TEL. 1248  
PALMA DE MAYORCA

UN MES . . . . . 15'00 ptas.  
NUMERO SUELTO . . . 0'70 "

Lunes 11 de Junio de 1951

Fundado en 1893 por DON JOSE TOUS FERRER

Año LIX. — Núm. 17.970

EDITORIAL

## Dos desaparecidos

ACTUALMENTE es uno de los temas palpitantes en cancillerías y círculos del mundo, en los que priva el comentario político, la desaparición de dos destacados miembros de la diplomacia británica: Mac Lean y Burges, a la búsqueda de los cuales se han lanzado los policías de numerosos países y se dispone a iniciar investigaciones el norteamericano Federal Bureau of Investigation.

Ha sido algo verdaderamente misterioso, y mejor que aclarar el ambiente lo han enturbiado más algunos telegramas recibidos en Inglaterra de cuya autenticidad hay motivos poderosos para dudar.

El problema se plantea tomando como base un dilema que admite la posibilidad de término medio. La desaparición ha sido voluntaria o no lo fué? He aquí el gran problema.

Porque si, por una parte, se trata de elevados funcionarios cuyo cargo estaban cuestiones importantísimas y en cuyas lealtades y patriotismo parece que se podía creer sin vacilaciones, sabese también, por otra parte, que se trata de hombres cuyas tendencias políticas de izquierda bien pudieron verse arrastradas insensiblemente y peligrosamente a la órbita que controla, tras del telón de acero, el Kremlin.

No es, ni mucho menos, la primera vez que se registran desapariciones de tal género y envueltas en idéntico velo misterioso. En muchas ocasiones se han dado espeluznantes casos en que las víctimas de la "esfumación" fueron prohombres soviéticos que, desengañados por la realidad de los enormes errores que padecieron, habían ostensiblemente "escogido la libertad". En otras ocasiones tratóse de hombres de positivo relieve científico — muchos de ellos alemanes —, el último de los cuales fué el famoso profesor Pontecorvo que salió de Estados Unidos para Italia... y todavía no ha llegado a su destino por haber desviado su ruta hacia la U.R.S.S.

La personalidad de los que acaban ahora de "diluirse" en una ausencia que semeja cosa de magia, brinda también un motivo para que la imaginación haga múltiples cabalas. Uno de ellos era el encargado dentro del Foreign Office de los asuntos relacionados con Norteamérica; el otro se había especializado en cuestiones de Extremo Oriente.

Cosas ambas para las cuales existe sin disputa un interés extraordinario a orillas del río Moskowa.

DESDE LONDRES PARA «LA ÚLTIMA HORA»

## El papel que asigna a Gran Bretaña el General Bradley

Surge un problema enormemente interesante para la defensa europea

Londres. — La Gran Bretaña se halla en los presentes momentos ante un dilema militar derivado de la venida del general Omar Bradley a París. Resulta que el mando norteamericano en Europa estima que la participación de las tropas inglesas en caso de guerra debe ser menor que el que en principio se estipuló en el Pacto del Atlántico.

¿A qué es debido esto? La cosa tiene una explicación fácil: los generales Bradley y Eisenhower acaban de estudiar en París la posibilidad de que las fuerzas de la defensa europea fueran arrolladas por los rusos. En este caso, el reducto europeo en el Norte quedaría encomendado a Inglaterra, y por consiguiente a este le interesa sobremanera el disponer del mayor número de fuerzas en su territorio para el caso de que Stalin tuviera la veleidad de atacar a las islas Británicas, cosa que no hizo Hitler. Como el jefe alemán demostró con su derrota que lo que hizo no fué correcto, es seguro que Stalin, hallándose en la misma circunstancia decidiera atacar a las islas sabiendo además que cuenta en ellas con

una quinta columna de afiliados al comunismo que asciende al cuarto de millón y con la cual no pudo contar Hitler.

La cosa tiene lógica. Si Inglaterra es atacada, un potente ejército en ella defenderá las islas perfectamente, y aquí podría darse una de las primeras y más trascendentes derrotas de los comunistas. En el espejo de la guerra mundial pasada, esta derrota tuvo lugar también pues en la batalla aérea sobre Gran Bretaña la Luftwaffe se fué al fondo atacada por el heroísmo de los pilotos de la RAF.

Precisamente la estrategia del general Bradley consiste en mirar en el espejo de todas las guerras anteriores y hallar la imagen que pueda reflejarse en la edición bélica que se espera. ¿Que sucedería si Stalin venciera en el continente y luego copara a Inglaterra? La derrota sería clara y terminante, porque además los comunistas tendrían entonces la formidable baza diplomática de negociar una paz que hubiera hundido a Europa. América se quedaría metida en su caparazón y entonces como por arte de birlibirloque saldría a relucir el aislacionismo, con las consecuencias más trágicas para los europeos, pues ello querría decir que América no se embarcaría en una nueva aventura y a Europa le sucedería exactamente lo mismo que a la Polonia actual y a los demás países del telón de acero.

Peró a Inglaterra, tal postura del general Bradley parece molestarla. Ella quiere tener parte activa en la defensa del mundo libre. Ya ha perdido el control de la escuadra del Mediterráneo y ahora perdería la posibilidad de prestar sus fuerzas de tierra. ¿A qué queda reducido, por consiguiente, su papel? A nada, porque la prestación de un millón de divisiones, siempre escasas, haría que Gran Bretaña tomara parte en la lucha en la misma proporción que Bélgica, pongamos por caso de nación mucho menor que Inglaterra. Además, la llegada de Bradley a Europa hace que Inglaterra se enfrente con otro grave problema de mando. Montgomery y Bradley no se pueden ver. La causa data de la batalla de Normandía, en que Bradley se vió obligado a corregir todas las concepciones estratégicas del brillante vencedor de Rommel. Estas discrepancias que han hecho que Montgomery no haya ido a saludar a Bradley a su llegada a París, pueden ser fatales para la unidad de los ejércitos europeos.

Max AGUIRRE

## Llega a Manila el Ministro del Aire



El Comisario General de Excavaciones examinando en Artá (arriba) y en Manacor (al centro) ejemplares arqueológicos sobre los que basó importantes afirmaciones en la conferencia (abajo) ada el sábado en la Diputación. (Reportajes Palma)

MANILA, 10 (Efe). — El ministro del Aire español, Teodoro González Gallarza, llegó felizmente a Manila, procedente de Madrid. La capital filipina le dispuso grandioso recibimiento al héroe del vuelo Madrid-Manila, efectuando hace 25 años.

Al recibirse por "radio" la noticia de que el avión tetramotor que conducía al ministro se aproximaba al aeropuerto de despegar de este veinte aviones de caza del Ejército del Aire filipino que después de evolucionar sobre el campo de aterrizaje, desaparecieron en dirección Oeste. Momentos después aparecía en el horizonte el avión del general González Gallarza al que daban escolta los cazas en perfecta formación.

La muchedumbre que esperaba en el aeropuerto prorumpió en vitores que se prolongaron después durante todo el tiempo que duró el emocionante recibimiento, que ha constituido una magnífica manifestación del cariño existente entre los pueblos español y filipino.

El primero en descender del avión fué el Ministro del Aire español, a quien seguía su ayudante. El general Gallarza fué saludado en primer lugar por el Embajador de España, don Antonio Gullón. Seguidamente lo hizo el jefe del Estado Mayor de las fuerzas armadas filipinas, general Calixto Luque, que abrazó efusivamente al general Gallarza, y después una comisión especial compuesta por altos jefes del gobierno de la república de Filipinas.

Inmediatamente después, el Alcalde de Panay, municipio donde está emplazado el aeródromo, hizo entrega al ministro español de una llave de oro de la ciudad.

El Ministro español hizo constar la felicidad que sentía al aterrizar de nuevo en Filipinas. Expresó seguidamente su agradecimiento por la invitación que le había hecho el Presidente Quirín para que se trasladase a Manila y conmemorar así el 25 aniversario del vuelo Madrid-Manila, que realizó con el entonces capitán Loriga. Terminó con vivas a Filipinas y a España que fueron contestados por la muchedumbre que se había congregado en el aeródromo.

Seguidamente se trasladó al palacio presidencial donde fue recibido por el Presidente de la República, quien le dió etivamente la bienvenida y con ve se con él amigablemente durante largo rato.

## POR EL HELL SE NOS HA DICHO...

Impresiones de noticias radiotelegráficas insertas en la prensa matinal

Cosas de España

LOS DE FUERA Y NOSOTROS

—El Primer Ministro de la Unión Sudafricana, ha declarado en un discurso que su país "estará siempre al lado de España para deshacer la injusticia cometida con ella".

A este propósito recordó que su delegado en la O.N.U., votó invariablemente en favor de España.

—Por otra parte, el general Bradley ha manifestado en Londres que para la defensa de Europa, España es un elemento activo. "Se tardará tiempo —dijo— en fortalecer a los españoles, pero una vez fortalecidos contribuirán a nuestra fuerza".

Hizo Bradley estas manifestaciones urgiendo a Europa a realizar rápidamente su rearme, al ritmo que lo efectúan Estados Unidos y Canadá.

LOS DRAMAS DEL MAR

—A la entrada del puerto de Almería, el motovelero "Francisco Casanova", de la matrícula de Alicante, abordó —hundiendo— al pesquero almeriense "Joven Pepito".

La tripulación fué salvada por el motovelero.

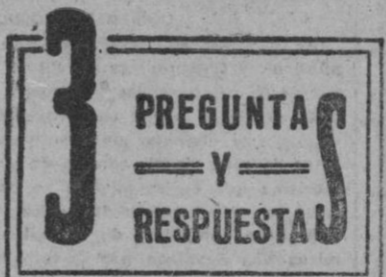
Por esos mundos

¡INDULTARAN A PETAIN?

—Insiste n t e m e n t e han circulado en la Isla de Yeu y en la propia capital francesa, rumores de que el gobierno tiene en estudio la concesión del indulto al Mariscal Petain.

MAC ARTHUR CONTRA MARSHALL

—El destituido jefe supremo de las tropas de las Naciones Unidas en Corea, ha dirigido un telegrama al senador Land, del comité que investiga la cues-



ORIGENES DE FRASES

—¿Cuál es el origen de la frase: "hallarse bajo la égida de...?"

—"Egida" significa tanto como escudo o protección. La diosa Palas mató al monstruo que amenazaba devorar a todos, nacido de la Tierra, que vomitaba llamas y humo negro. Y después, con la piel del monstruo, cubrió su escudo, que, a partir de aquel instante, llamóse "égida". Hallarse bajo la égida de alguien, pues, significa hallarse bajo su escudo protector.

—¿Cuál es el origen de la palabra: "herméticamente"?

—Hermes Trismegisto era considerado por los egipcios como dios de todas las ciencias. Le son atribuidas multitud de obras en lenguaje oscuro y difícil de penetrar. Hermético o correspondiente a Hermes, ha quedado como definidor de lo que es impenetrable.

—¿Cuál es el origen de la frase: "Averigüelo Vargas"?

—Don Francisco Vargas, a quien ds alude en la frase, era un miembro del Consejo de Castilla, a quien Carlos V encargaba de la resolución y aclaración de los asuntos más difíciles que se presentaban en la gobernación del país. Tanta fué la maña, habilidad y diligencia del citado Vargas que sus cualidades han quedado en la Historia, y en la conversación común como prototipo del hombre apto para vencer dificultades averiguativas.



"UNO" QUE VALE MIL

Es mala pata, señores, no haber podido ganar ayer tarde en Es Forti, sino por un margen tan esmirriado y tan medido, que tiene el don de obligar a jugar un desempate por consecuencia del cual, podemos "irnos al cesto" o podemos continuar la "copa federativa" hasta la semifinal.

Mire V. que es fuerte cosa el no poderse librar de la hinchas mallorquinistas por un destino fatal de con el alma en un hilo vivir a perpetuidad.

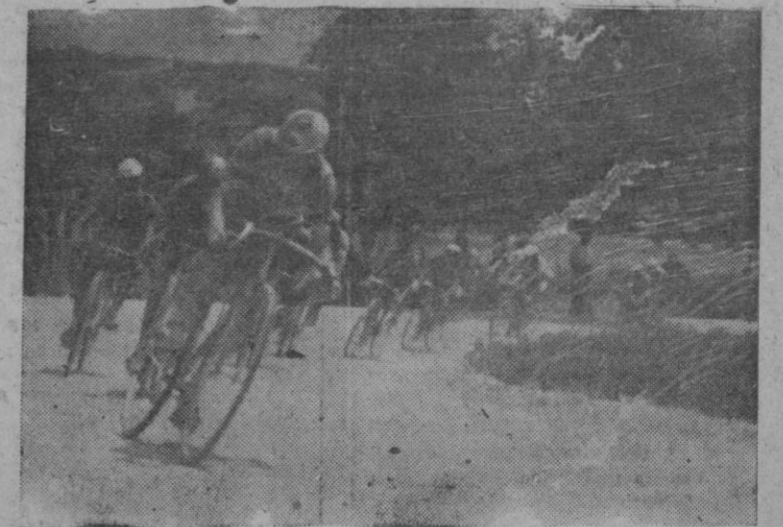
Ayer había confianza. Parecía natural que un esfuerzo decisivo lograra remontar el 2-1 de Valencia siquiera en una mitad.

Pues, no señor. Un espíritu — acaso el de Satanás — fué a escribir en la pizarra con minuciosa equidad otro 2-1 también absolutamente igual.

Tenemos ya aderezada la nueva nerviosidad, olvidando por desdicha lo que nos dice un refrán mallorquin: "es mal cami passarlo prest". Bien está que nos hagan padecer una vez y nada más, pero el tanto que faltó para de cabeza entrar en la otra fase, nos pesa cuando menos un quintal.

BAUME.

ESTE NUMERO CONSTA DE SEIS PAGINAS



La fotografía superior es la de un interesante momento en el Campó de Es Forti. Las dos que le siguen se refieren a la magnífica prueba ciclista efectuada ayer por la mañana bajo los auspicios del Frente de Juventudes. (F. Reportajes Palma)

# Conferencia del Comisario General de Excavaciones Arqueológicas

En el Salón de Actos de la Excm. Diputación Provincial tuvo lugar ayer la anunciada conferencia a cargo del Catedrático de la Universidad Central Sr. Martínez Santa-Olalla.

La presidencia estaba constituida por el Gobernador interino Excmo. Sr. Presidente de la Audiencia, don Gonzalo Fernández de Castro quien tenía a su izquierda al Diputado Provincial Sr. Saiz, que ostentaba la representación del Presidente y al Comisario Provincial de Arqueología don Bartolomé Ensenat. Y a su derecha, al señor Santa-Olalla y al Teniente de Alcaide del Excelentísimo Ayuntamiento señor Conde de Olcoac, que representaba al Ilmo. señor Alcalde.

Asistían el Comisario Insular de Excavaciones Arqueológicas señor Amorós y otros destacados elementos de la arqueología.

Abierto el acto hizo uso de la palabra el señor Ensenat quien después de destacar la real personalidad científica del señor Martínez Santa-Olalla expresó su agradecimiento en nombre de los arqueólogos de esta isla, por haberles honrado con su visita el Comisario General de Excavaciones.

A continuación inició su documentada conferencia el señor Martínez Santa-Olalla que en líneas generales declara que iba a demostrar el error de cuando se ha dicho referente a los primeros pobladores de las Baleares, haciendo ver cual es el origen de su cultura de Mesopotamia y Egipto, en la revolución agrícola, industrial y capitalista. Y el mecanismo de difusión de dicha cultura, señalando sus caminos de expansión en Europa y todo el Mediterráneo y fechas.

A la vista de los hallazgos que ayer el señor Santa-Olalla identificó en el Museo de Mallorca, auxiliado por los señores Saiz y Ensenat, expuso que hoy existe la posibilidad de que antes de llegar los pobladores industriales a las Baleares en torno al año dos mil antes de Jesucristo, existiese ya una población de recolectores de frutos y cazadores custerianos cuyos instrumentos de piedra demostrarían, a despecho de las dificultades de todo

orden que se oponen a ello que hace ciento cincuenta mil años a cien mil, hubiesen llegado pobladores.

Hacia el año dos mil antes de J. C. llegan los orientales a Baleares que traen la agricultura con cereales, la alfarería, y el régimen matriarcal con el culto de la Gran Madre diosa de la fertilidad y una organización democrática. Estas gentes con esta organización social y económica llegan de Sicilia principalmente y son de origen oriental, naturalmente, y se suceden en las islas en una fecha en torno a los años mil doscientos antes de J. C. hasta el siglo seis antes de J. C. Son gentes de organización patriarcal con señores o reyes, con aristocracia militar y con la misma base económica de las gentes de bronce del Mediterráneo y con un culto probablemente monoteísta o del gran Dios de las fuerzas de la Naturaleza.

En torno al mil doscientos a mil años de J. C., en que se organiza la llamada cultura del taylor, la comoción que produce el hundimiento de los imperios orientales, da ocasión a que se produzcan nuevos contactos económicos y culturales con el mundo atlántico, británico y germánico del bronce y con la España peninsular. Más tarde en torno al seiscientos, a. de J. C. queda demostrada arqueológicamente una relación con la costa levantina, es decir que el mundo de los taylor es de Italia.

Terminó su brillante disertación invitando a los arqueólogos a que laboraran para demostrar si acaso lo contrario, pero ello vendría a probar la actividad íntegra que se desarrolla en los estudios científicos para dejar más esclarecidos los problemas de la arqueología.

Una salva de aplausos coronaron las palabras del Comisario General de Arqueología.

Este número consta de seis páginas.

# TEATRO Y ANEXOS

## El concierto de la Sinfónica

El programa que la Orquesta Sinfónica de Mallorca prepara para el martes en el Teatro Principal a las 7:30 de la tarde, ha sido bien acogido por la diversidad y carácter de las tres composiciones que han de interpretarse. Ha llamado la atención la reposición que se anuncia de la «Sinfonía Fantasia Coreá» de Eiki Ta Ahn que se dió a conocer en nuestra ciudad hace cerca de cinco años y la que ha sido notablemente reformada. La «Rapsodia rumana» de George Enesco, fué también puesta en programa hace algún tiempo y ha sido solicitada repetidamente. Accediendo igualmente a la demanda de muchos aficionados se ha incluido la famosa «Patética» del gran músico ruso Pedro I. Tschaiwsky.

## Teatro regional

**HOMENAJE A JUANITO VALLS**

Las vivas simpatías con que cuenta el extinto actor cómico y director artístico de la Compañía de Teatro Regional «Artis», Juanito Valls, quedaron brillantemente testimoniadas en la función de homenaje al mismo que esta Compañía organizó para el sábado en nuestro primer coliseo.

Pásose en escena «L'amo i sió» del escritor costumbrista Miquel Puig server (a. e. p. d.), obra en la que Juanito Valls consiguió uno de sus más legítimos triunfos como actor.

En homenaje a Valls el ya veterano actor Francisco Forteza Mesana y el locutor de «Radio Mallorca» Juan Riera, antiguos y destacados elementos de nuestro teatro regional, se asociaron tomando parte en el reparto de la obra.

También y en un brillante fin de fiesta tomaron parte en la función elementos de la Agrupación Artística del Teatro Mataró de Llochmayor, del teatro Infanzill, la rondalla «Los Delicias» los cantantes señores Delgado y Ponseti, las agrupaciones folklóricas Aromas de Nostra Terra y Aires Mallorquins, los principales elementos de la Compañía Artis, y el propio homenajeado quien antes había pronunciado un sentido parlamento de gratitud correspondiendo a otro del Director Gerente de la Compañía don Cayetano Cortés, ofreciendo el homenaje a quien con tanto acierto, constancia y entusiasmo a prestado al teatro mallorquín sus excepcionales cualidades de buen actor.

El numeroso público que llenó el teatro hizo objeto de clamoroso aplauso a todos los que tomaron parte en la velada y rindió una cariñosa ovación a quien por tantos títulos y merecimientos era acreedor al homenaje que tan justament se le rindió y al que nos sumamos complacidos.

## Próximos estrenos

**«TOROS EN SAN ISIDRO»**

Para esta tarde el Cine Actualidades tiene anunciado el estreno en nuestra ciudad de un gran documental, el cual se titula «Toros en San Isidro», en el que podrán contemplar:

Aspectos de la fiesta brava.— En el museo taurino de Madrid.— Visita a la venta de Batán. Las reses que se lidiarán en las corridas.— Actuación de diversos diestros.— Martorell triunfa con el capote y la muleta. La gracia de Pepe Luis Vázquez.— Maquero González y la escuela andaluza.— Antonio Mejías Bienvenida hace honor a su estirpe. El valeroso destro mejicano Rafael Rodríguez. Doce jóvenes figuras de la torea. Aparicio y Lirio.— De los matadores a los novilleros.— Maquero Vázquez y su paso natural.— Antonio Ordóñez el triunfador.— Cuando la muchedumbre se lleva en hombros al fenómeno.

## El sábado en la Plaza de Toros

Celebróse el sábado en la Plaza de Toros el anunciado festival de música y canto con motivo de la presentación en Palma del cantante flamenco Guerrita «Rey de la Taranta».

Muchísima animación, en especial en los tendidos, demostraba la gran expectación que este espectáculo había suscitado entre los aficionados al canto flamenco.

En el escenario se distinguieron los hermanos «Los ángeles» que en pocas instantes acapararon toda la máxima atención del público y para quienes fueron los mejores y más calurosos aplausos. El niño Utiel y Emilia Utiel, así como José Esteve y Encarnita Montoya también triunfaron subrayando sus actuaciones con cálidas ovaciones.

«Guerrita» con su voz clara y su buen decir interpretó unas canciones flamencas.

Fué en total un espectáculo ameno, y en su género uno de los buenos.

## Del llum de gas al llum electric

Memorias d'infancia i joventut per Carles Soldevila

75'00

De venta en librería J. Tous.

## De Enseñanza

LIBROS DE TEXTO para todas las carreras

LIBRERIA TOUTS, Plaza de Cort, 28.

### PLAZA DE TOROS

Mañana día 12. A las 10:30 noche

## II GRAN VELADA INTERNACIONAL DE LUCHA LIBRE

|                 |   |                  |
|-----------------|---|------------------|
| PIERRE BOSS     | = | FONS             |
| Gran estilista  | = | FLO ualista      |
| GUY ROBIN       | = | BEVAVENT         |
| Francés         | = | Fino luchador    |
| CASTILLO        | = | LIEHN            |
| Gran batallador | = | Campeón de Suiza |

Leon Manisini - Tarres

Campeón de Italia - Cabeza de Hierro

Próxima inauguración del

## Hotel CANYAMEL

Situa lo junto a la hermosa playa del mismo nombre y en las inmediaciones de las grandiosas NUEVAS de ARTA

Espléndidas habitaciones. Eximio servicio de restaurante.

## CUEVAS DE CAMPANET

Nueva carretera km. 39 - Palma Pollensa

ABIERTAS TODOS LOS DIAS

De 8 mañana a 8 tarde

Los domingos excursiones en autocarés

Puerto Pollensa - Formentor - Cuevas campanet

Informes e inscripciones: Agencias Viaje y Fomento del Turismo

### Pérdidas

EXTRAVIADO medidos mayo, gafas sol graduadas, carretera vieja de Sineu. Gratificaré expeditamente entrega, Sol, 17 pral. (14929)

EXTRAVIADO día 11 1.600 ptas. en C/A. Bartolomé Lull frente Curti des Pascual, gratificaré San Miguel, 73 ent.

### Traspasos

TRASPASARIA importante negocio recuerdos de Mallorca, perfumaria y objetos de regalo. Centro Palma. Informes: Plaza Santa Eulalia, 10

### Trabajo

GRAN DINERO. Fabricación domicilio. Campa producción. Condiciones: Apartado 544-Madrid.

### Legislación Social

la encontrará en LIBRERIA TOUTS, Pl. Cort, 28.

MUCHACHOS para venta callejera de este periódico o necesitan. Informes en esta Administración.

### Maquinaria

MAQUINAS DE COSER Compra-Venta. Cambio. Siempre ocasiones en máquinas nacionales y extranjeras. Casa Sastra, Pza. España, 27.

MECANICA libros y tratados en LIBRERIA TOUTS, Pl. Cort, 28.

### Ramo Coches

VENDO camión Ford, 17 H.P. gasoleno, volante hidráulico, perfecto estado. Informes: Garage Segura, Avenida Alejandro Rosselló, 80.

### Fincas

SOLARES de varias medidas cerca Avenida. Vendo con facilidades. Plaza Arzobispo O. Miralles, 20.

## ¡Adquiera su casa y páguela como renta!

Sistema de Ventas a Largo Plazo y en cómodas mensualidades

### MI CASITA

Constructores de obras

Calle de las Monjas n.º 4-1.º Palma de Mallorca

¡Mi casa es chica pero es mi casa!

## ACTUALIDADES

HOY LUNES - RIGUROSO ESTRENO

# «Toros de San Isidro»

en todos los aspectos de la fiesta brava

## TRIANA

Baile y Atracciones

Los mejores artistas en pista

### Siempre TRIANA

## CARNETS

para el nuevo Documento Nacional de Identidad

Precio especial 2 pts. por foto

GARANTIA Y RAPIDEZ

Acuda a

## REPORTAJES PALMA

Cámara especial

SAN MIGUEL, 36 (antiguo edificio del Hotel Continental)

### Varios

TOLDOS LONA para tiendas y bares, Casa Vidal, Pasaje Manau, 15. (14928)

PERIODICOS VIEJOS, se venden en esta Administración.

NINGUN ARTICULO usado podrá venderse según lo dispuesto en Legislación vigente a mayor precio del 30 por 100 del señalado en la tasa.

VENDO RADIO 5 lámparas, perfecto estado. Razó: Pza. Sta. Eulalia, 10.

TARJETAS DE VISITA.—Encarguelas Librería Tous, Pl. Cort, 28.

MODAS. Las más importantes revistas en Librería Tous.

LA MEJOR бумага estilográfica de venta en la Librería de J. Tous, Plaza de Cort, 28.

# El Banco Español de Crédito inaugura ayer sus nuevas oficinas



El domingo a mediodía, en un acto extraordinariamente brillante, tuvo efecto la bendición e inauguración de los nuevos locales del Banco Español de Crédito, sitos en la calle de Jaime II.

Con objeto de concurrir a la ceremonia se desplazaron a esta capital, procedentes de Madrid, el Presidente del Consejo de Administración de la prestigiosa entidad bancaria, Excmo. Señor D. Pablo de Garnica, acompañado del Administrador Delegado, Ilmo. Sr. D. Epifanio Rídruejo. Huelga consignar que ambas personalidades ocupan un lugar preeminente en la economía nacional; interviniendo de manera efectiva y relevante, en los Consejos de Administración de importantes Sociedades.

Nosotros que asistimos a dicho acto, atentamente invitados por nuestro distinguido amigo don Gabriel Hevia Mañra, Director de esta Sucursal, cargo que con tanto acierto y competencia viene ostentando, tuvimos oportunidad de informarnos de algunos detalles que ponen de manifiesto la influencia en el ámbito bancario, del Banco Español de Crédito; y su decisiva colaboración en la economía española.

Dispone de 442 Sucursales en España y Norte de África. De la Memoria correspondiente al Balance del Ejercicio de 1950, aprobada en la Junta General de Accionistas, celebrada en 29 de Abril último, que fortuitamente llegó a nuestras manos, cabe destacar varias cifras demostrativas de la extraordinaria magnitud del Banco Español de Crédito. Las partidas de acreedores o sea el dinero ajeno confiado al Banco por el comercio, industria y ahorro nacional, excede de 11.000 millones de pesetas. Su Cartera de Efectos y Créditos otorgados por el Banco, sobrepasa la cifra de 3.000 millones, y los depósitos de Valores alcanzan un importe de 13.815 millones, reflejando todas las actividades del Banco un aumento incesante desde la fundación del mismo, en 1902. Su capital desembolsado y reservas asciende actualmente a pesetas 571.727.918.

Y ahora a describir sucintamente, la nueva instalación. Esta a sido realizada ajustándose a una gran sobriedad huyendo de ostentación, aunando el decoro debido a la importancia del Banco Español de Crédito con las necesidades de una oficina moderna, que se han atendido en todo aquello que ha sido posible, pudiendo holgadamente bajar en el nuevo local el número personal con que cuenta la Sucursal, creada en 1936 con una plantilla de 14 empleados, que hoy pasan de los 75. Las obras de adaptación han sido dirigidas por el ilustre arquitecto del Colegio de Barcelona, don Eusebio Bona, iniciando las mismas el contratista de obras don José Moragues Bisquerra, fallecido, terminándolas sus hijos, con la colaboración de distinguidos industriales de esta plaza.

Con motivo de la bendición, se reunieron numerosas personalidades y destacados elementos de la Banca local, así como representaciones de entidades económicas y clientes del Banco.

Como quiera que la lista resultaría interminable, nos limitamos a consignar la presencia del Excmo. Sr. Gobernador Civil interino y Presidente de la Audiencia Territorial D. Gonzalo Fernández de Castro; Alcalde de Palma, Ilmo. Sr. D. Juan Coll Fuster; Delegado de Hacienda Ilmo. Sr. D. Jorge Dezcallar; Ingeniero Jefe de Obras Públicas Sr. Forteza; Administrador de Aduanas Sr. Arellano; Administrador de Correos Sr. Noé; Comisario Jefe de los Servicios Policiales del Puerto Sr. Vidal, etc., etc.

Todos los asistentes fueron recibidos por el Director del Banco Sr. Hevia. Junto a él tenía el Presidente del Consejo de Administración y al Administrador, quienes fué presentando las autoridades y demás invitados.

Nuestro amado Prelado, la alta representación eclesial de la Diócesis, revestido con ornamentos sagrados, procedió a la solemne bendición, siendo auxiliado por el Párroco de San Nicolás y por su Capellán de Honor.

Seguidamente el Excmo. Señor D. Pablo de Garnica, dirigió breve parlamento a los asistentes.

Agradeció en primer término al Obispo el que se dignara asistir al acto y agradeció a las autoridades y demás reunidos su presencia.

Dedicó un bello elogio a las Baleares, país privilegiado, en todos sus aspectos, con el presente y un brillante porvenir, por su espléndida situación, sus bellezas naturales, que tanto atraen al turismo; por su economía y por su industria floreciente que sin grandes esfuerzos cumple perfectamente su misión y sirve para el bienestar y el crecimiento de la provincia.

Dió breves detalles de la potencialidad del Banco y de la forma de invertir los fondos que se le confían manifestando que en Mallorca, dado el interés comercial que tiene y el comercio que año por año va adquiriendo no solo ha invertido cuantiosos los han entregado si no que los ayudarán en nuestro trabajo que solo va encaminado a procurar la mayor prosperidad nacional cumpliendo además su deber social y que veréis en nuestro Director tan identificado con Mallorca por sus apellidos, por su nacimiento y por el de sus hijos, un amigo y colaborador.

Se ofreció él también como colaborador y amigo deseando a estas Islas y a sus habitantes la mayor prosperidad que tanto merecen por su trabajo y sus bellas cualidades.

Una salva de aplausos saludó las elocuentes palabras del Presidente del Consejo de Administración.

Finalmente los distinguidos concurrentes fueron obsequiados con largueza.

El Sr. Hevia, que, repetimos, goza de grandes simpatías en nuestra ciudad y de merecidas reconocimientos a las que no puede faltar la de LA ULTIMA HORA, muy expresiva y cordial.

### Regatas de Yates

Aerodinámica de la vela por MAUFED CUPRI

Con PROFUSION de fotografías y esquemas.

192'00 ptas.

De venta en librería J. Tous

### DOS OBRAS DE GOYA

Los desastres de la guerra

con 82 láminas 150'00 ptas.

La tauromaquia

Arte de lidiar los toros con 44 láminas 80'00

De venta en librería J. Tous

### Cantos Populares

pañoles

recogidos, ordenados e ilustrados

Francisco Rodríguez Marín

La obra consta de 5 tomos 225'00 Ptas.

De venta en librería J. Tous

# Información deportiva



## Formidable 5.ª carrera la de ayer tarde

### La R. S. Hípica prolonga el mandato a su Junta Directiva

Mucho público ayer en el Hipódromo. Buen cumplimiento del programa que no era de los más nutridos, pero que sí resultó de los más disputados y de los más interesantes, dada la forma en que se desarrolló. Después de todo, a veces un número grande de productos inscritos queda reducido no poco a causa de retiradas, y eso no sucedió ayer.

Tuvimos oportunidad de ver en la primera carrera la victoria de un ejemplar de los procedentes del Gran Premio de este año: "Rio", que corrió con la seguridad de un veterano, y consiguió dominar a tan peligroso enemigo dentro de su categoría, como es "Naira", triunfador magnífico el domingo anterior y que logró solamente alcanzar ahora el segundo lugar, formando con "Rio" la quiniela ganadora, pagada en su boleto de a duro, a pesetas 48. El tercer lugar fué para "Queret".

En la segunda carrera, comenzada verdaderamente en "fila india", se formó un pelotón que dió interés a la prueba, cuando se acababa la segunda vuelta. Entonces el público siguió apasionadamente la marcha de la pelea, que terminó al cabo con el triunfo de "Mercurio II", siendo los dos colocados "Quipilon" y "Química", y pagándose la quiniela a 109 pesetas.

Claro y hasta diríamos fácil triunfo el de "Marconi" en la tercera prueba, después de haber hecho en la anterior un excelente papel. Llegó a la meta con bastante ventaja sobre sus más inmediatos seguidores, que fueron dos productos remarcados en la pista desde hace largo tiempo: "Pérsiles" y "Pamela". La quiniela se cotizó a 272 pesetas.

Enormemente interesante se presentó la cuarta carrera, que ganó "J. Claudinet" colocándose "Montaraz" y "Jubiloso". Se empujó la lucha en pelotón, que llegó a ser tan cerrado que en varias ocasiones faltó espacio a los contendientes para desenvolverse. Así "Pampero" hubo de retirarse al fin, a consecuencia de una avería en una de las ruedas del cabriolet... ¡No estrechar tanto, amigos conductores! Esta pelea se nos ofreció luego menos emocionante, puesto que al cabo se inició la separación, llegando los tres clasificados con bastante espacio entre sí a la hora de pisar la meta. La quiniela a 144 pesetas.

Una sensacional carrera fué la quinta, cuya quiniela se pagó a 258 pesetas. En la gran batalla vimos una estupenda actuación tanto individual como colectiva, en la que deben ser destacadas las correspondientes a los dos que llegaron a la meta ocupando los primeros lugares: "Diapro", que consiguió adelantarse en los pasos iniciales del recorrido, y "Digitale", que, casi sobre la misma meta, desplazó a "Maestro" que parecía llamado a ser el primer colocado.

### REELECCION DE LA DIRECTIVA

Celebróse el sábado anterior la Junta General de socios de la R. S. Hípica de Mallorca, convocada previamente, para dar cuenta la Junta Directiva de su gestión al frente de los destinos de la Sociedad durante el tiempo que ha tenido a su cargo la marcha de la misma.

Concurrieron por sí o por representación todos los Socios de Número, hallándose presentes a más de los elementos fundadores, propietarios de productos y caballistas.

Tras de ser aprobada el acta de la anterior sesión, se dió un amplio informe de cuanto se ha hecho y de todos los éxitos que se han logrado desde la reanudación de actividades, después del colapso que sufrieron ellas antes del Movimiento Nacional y durante la guerra que impuso la cesación de ellas, por imperativo patriótico, rescatándose las tribunas, salvándose el aislamiento en que había caído la Hípica y abriendo para su obra las puertas de formidables apoyos morales y de importantes subvenciones de centros y or-

ganismos locales y nacionales. La Junta General aplaudió con calor toda esta inmensa labor.

Luego, la Directiva puso en manos de los reunidos los cargos, y especialmente algunos de sus miembros. Abrióse la manifestación de opiniones que fueron todas unánimes y entusiásticamente expuestas en el sentido de que en interés de la casa y como justo premio a cuanto se ha logrado, no fuera aceptada la renuncia, dándose por aclamación la confianza de todos a la Junta dimitente para que continúe rigiendo los destinos de la Hípica, con el beneplácito de los asociados, sin la menor discrepancia.

Felicitamos a los reelegidos, considerando de justicia el acuerdo de la Junta General.

## Mallorca, 2 - Mestalla, 1

### El desempate se jugará, probablemente, en Mestalla

Las notas previas del encuentro Mallorca - Mestalla, disputado ayer tarde en Es Forti incluían un llamamiento a la acción, para que contribuyera con la entrada especial señalada al efecto, al pago de los emolumentos que se les deben a los jugadores mallorquinistas, que tan voluntariamente están defendiendo al club en estos momentos que, por extraordinariamente críticos, pueden ser perfectamente calificadas de históricas. Si ese era el fin, apenas si el trío defensivo, junto con Caldentey, tienen derecho moral a percibir una parte de la cantidad líquida ingresada ayer en las arcas del Club. De medios en adelante, y salvo alguna que otra excepción, apenas si hicieron gala de una clase o una voluntad muy poco en consonancia con aquello a que obliga la alineación en un equipo de segunda División y, desde luego, con el esfuerzo a que en las difíciles presentes circunstancias, están obligados los jugadores, primeros directamente interesados en la marcha económica del Club. Así — y con la cada día más impopular táctica del "cerrojo", aplicada a ultranza por los mestallistas — resultó deoso y aburrido el encuentro.

Cierto que el árbitro Sr. Saz perjudicó notoriamente con sus errores a los locales, pero la razón principal de que el Mestalla no abandonara Es Forti, apeado de la competición en curso, hay que buscarla en primer lugar y principalmente (así, al menos, lo entendemos nosotros) a la pobre actuación de los propietarios, desganados unos, faltos de preparación los más, desorientados y entregados a la improvisación todos ellos. El público tuvo que reconocerlo así, cuando después de abroncar en algunos momentos a los jueces del encuentro, a raíz del penalty mestallero de la segunda mitad y del excesivo rigor con que castigó la falta que dió origen al único gol de los visitantes, les dejó dirigirse en paz y en silencio a los vestuarios.

Ahora, con la igualada en el tanteo, habrá que disputar un tercer partido que, previo el percibo de una compensación a mérito, se jugará — según se dice — el jueves próximo en Mestalla. Así está bien; con ello, las probabilidades de quedar eliminados de la Copa Federación serán mayores y quedarán libres en absoluto las manos de los actuales dirigentes mallorquinistas

## En Bruselas España empata a 3

### Estos fueron marcados por Gonzalvo y Zarra

BRUSELAS, 10 (Aifil). — Dos selecciones futbolísticas de Bélgica y España empataron a goles.

Más de 50.000 espectadores acudieron al soberbio estadio de Heysel, en números redondos, más o menos los que representa el 90 por ciento de su capacidad.

El terreno de juego es más bien blando, a causa de las pasadas lluvias. Hierba poco espesa.

El día es gris, aunque con sol. Ligera brisa, temperatura primaveral.

La banda de música De-Sure ameniza el espectáculo.

A las 15.55 salen al campo los equipos, que lo hacen juntos, en columna de honor, si tuándose en medio de ellos el árbitro italiano Gamba y los jueces de línea Orlando y Silvano, todos italianos.

Se escuchó el himno nacional español y el himno nacional belga.

España forma así: Ramallets; Calvet, Parra,

Alonso; Gonzalvo III, Nando; Basora, Venancio, Zarra, Panizo y Gainza.

Al minuto escaso de juego, consigue Bélgica su primer gol. El extremo Van Gestel cesborda a Alonso y tira fuerte. Ramallets no puede detener el balón.

Poco después se lesiona Calvet, siendo sustituido por Nando y cubriendo el puesto, en este, en la media, Puchades.

España domina intensamente, forzando una serie de corners a su favor.

A los 28 minutos, Gonzalvo avanza por el centro y, al llegar al área, tira fortísimo, entrando el balón en el marco como una exhibición.

Antes de que el primer tiempo termine se lesionan, repuntándose rápidamente, Panizo y Zarra.

A los 5 minutos de la segunda parte, Zarra, de un magnífico remate de cabeza a un centro de Basora, marca el segundo gol español.

7 minutos después, empata Bélgica nuevamente, gracias a un disparo de lejos de su interior Van Steeland.

El dominio es alterno. A los 28 minutos, Zarra marca el tercer gol español, rematando una gran entrega de Gonzalvo.

Y cuando faltan cinco minutos, Van Gestel establece el empate definitivo.

Con el encuentro de hoy, el historial de los España - Bélgica es éste:

1920 (29-8) Bélgica, 3 - España, 1 (Juegos Olímpicos en Bruselas).

1921: España, 2 - Bélgica, 0 (Bilbao).

1923: Bélgica, 1 - España 0 (Amberes).

1949: España, 1 - Bélgica 1 (Barcelona).

1951: Bélgica, 3 - España 3 (Bruselas).

COMENTARIO GLOBAL

Bruselas, 10 (Aifil). — Nos habíamos situado expresamente en la tribuna de Presidencia junto a la localidad que ocupan los locutores de Radio Nacional de España para escuchar la impresión de las distintas personalidades españolas que han venido a Bélgica, pero no fué sino hasta el Director de "El Mundo Deportivo" José Luis Lasplazas, que disertó al final de este tiempo.

Sus impresiones sobre el quinto encuentro de fútbol entre España y Bélgica, las ha resumido así:

Al final del primer tiempo dijo: "España está jugando un partido verdaderamente difícil. Un partido que desde los primeros momentos se ha puesto en situación asaz comprometida a consecuencia del clásico "gol en frío".

"Tanto en el equipo belga como en el español había abundancia de nuevos elementos y esto daba naturalmente una gran importancia a como se orientaba el desarrollo del encuentro y la moral de aquéllos. Pues bien, la moral, en ese caso, ha crecido en los belgas y como juego ha venido la desgraciada lesión de Calvet inmeditamente, nuestra defensa puede decirse que ha queca literalmente al borde de los ataques belgas.

Hay que aclarar que la defensa que en principio habían señalado nuestros seleccionadores, no se pudo alinear por la razón de que Bosca, encontrándose ligeramente lesionado, no se quiso en ningún momento correr el riesgo de alinear a dos hombres que no se encontraban en su plenitud física, ya que como es sabido en los entrenamientos hubo de reservarse por la lesión que venía sufriendo; y como que únicamente se autoriza el cambio de un jugador cuando éste ha sufrido una lesión que le impide jugar, hoy ese porte también jugó y ha sido el

venido dominando de una manera clara al equipo belga. Ha dominado España por dominio de terreno. Ha dominado por la clase individual y también por la calidad de juego. En los belgas, ha destacado en el ataque Nermens que en muchas ocasiones ha tenido oportunidades magníficas, no precisamente por bufar a Parra, sino por anticiparse a la intervención. En una clásica jugada de oportunismo ha cedido el balón a Van Gestel, en los primeros momentos del encuentro, y que a mí manera de ver se encontraba en posición clara de fuera de juego, aunque por poco margen casi en la misma línea de centro del terreno, a unos dos metros dentro de nuestro campo, ese Van Gestel, que es un muchacho joven y un magnífico "sprinter", un muchacho que es campeón en saltos de longitud, un hombre que invierte once segundos 1/10 en los cien metros; y aunque Alonso ha tenido fuerte trabajo para seguirle en la jugada por piernas, Van Gestel se ha ido rápidamente al gol y la retirada de Ramallets, un poco torpe en falso, hay que reconocerlo, no ha podido evitar el tiro.

Por lo demás el juego no es precisamente de altísima calidad. Se está jugando por alto y en eso los belgas nos llevan una ligera ventaja. Los jugadores belgas juegan ligeramente retrasados conservando a Jeanlo de Van Gestel, de quien les hemos hablado, por su enorme veocidad física, aunque en la técnica no nos parece un jugador, y a Mermans, que está convirtiéndose en la gran figura del partido, aunque en algunas ocasiones en que parece que el remate sería inminente no ha sido ni muchísimo menos.

Por lo que se refiere al equipo español nuestros intereses rinden menos de lo que cabía esperarse por otra parte, en los cambios habidos al pasar Puchades a suplir a Nando, la línea media está actuando francamente bien y en algún hueco se encuentra en el equipo este desgraciadamente se encuentra en las líneas de atrás, concretamente en el centro, puesto que Nando junto con Alonso se definen francamente bien. Ese fallo por el centro se debe a que Mermans, livado de sus grandes cualidades físicas y su buen desplazamiento y veocidad, juega retrasado y deja materialmente a Parra ante el vacío, procurando abrir Mermans el juego por las alas. Eso ha sido la jugada clásica del primer gol y los momentos de veracidad que le ha pasado el equipo español por el lado izquierdo, cuando Perons ha mostrado ser un buen jugador. Los medios alas de Bélgica destacan por la forma como consiguen al ataque, pudiendo admitir que en ese aspecto quizá hayan sido ligeramente superiores a los nuestros, sin que ninguno de ellos haya conseguido llegar a donde lo ha hecho Gonzalvo en su jugada genial que ha permitido el empate.

Al terminar el encuentro, Lasplazas ha resumido sus impresiones de la siguiente forma:

"Señores: Lo que presumimos al terminar la primera parte se ha cumplido perfectamente. El partido se ha mantenido en ese mismo nivel, jugando con mucha dureza en algunos momentos. Quizás con demasiada dureza y el arbitro con demasiada tolerancia, sobre todo en medio del campo pero puestos a sintetizar y a dar una impresión brevísima de lo que el partido ha sido, podemos decir lo que antes se dijo, en la época de Ricardo Zamora: "que el portero también juega". Hoy ese porte también jugó y ha sido el

(Pasa a 4.ª pag.)

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### PROMOCION A PRIMERA DIVISION

|               |   |               |   |    |    |    |   |   |   |
|---------------|---|---------------|---|----|----|----|---|---|---|
| Málaga, 6     | — | Salamanca, 0  |   |    |    |    |   |   |   |
| Murcia, 2     | — | Las Palmas, 5 |   |    |    |    |   |   |   |
| Zaragoza, 3   | — | Sabadell, 1   |   |    |    |    |   |   |   |
| Zaragoza, 3   | 5 | 1             | 0 | 21 | 8  | 11 | — | 5 |   |
| Málaga, 6     | 5 | 0             | 1 | 22 | 8  | 10 | — | 4 |   |
| Las Palmas, 5 | 6 | 4             | 0 | 2  | 16 | 9  | 8 | — | 4 |
| Salamanca, 0  | 6 | 1             | 1 | 4  | 7  | 19 | 3 | — | 3 |
| Sabadell, 1   | 6 | 1             | 0 | 5  | 6  | 16 | 2 | — | 4 |
| Murcia, 2     | 6 | 1             | 0 | 5  | 11 | 23 | 2 | — | 6 |

### PROMOCION A SEGUNDA DIVISION

|               |   |           |
|---------------|---|-----------|
| San Martín, 1 | — | Eibar, 3  |
| At. Zamora, 8 | — | Caudal, 1 |
| Tarazona, 0   | — | Alavés, 1 |

### CLASIFICACION

|               |   |   |   |    |    |   |   |   |
|---------------|---|---|---|----|----|---|---|---|
| Caudal, 6     | 3 | 1 | 2 | 15 | 18 | 7 | — | 3 |
| Alavés, 6     | 3 | 1 | 2 | 9  | 10 | 7 | — | 3 |
| San Martín, 6 | 3 | 0 | 3 | 11 | 12 | 6 | — | 2 |
| At. Zamora, 6 | 3 | 0 | 3 | 20 | 12 | 6 | — | 2 |
| Eibar, 6      | 2 | 2 | 2 | 11 | 10 | 6 | — | 4 |
| Tarazona, 6   | 2 | 0 | 5 | 6  | 23 | 2 | — | 4 |

### (Grupo segundo)

|              |   |                 |
|--------------|---|-----------------|
| Alicante, 2  | — | At. Baleares, 1 |
| Cacerén, 1   | — | Huelva, 1       |
| Guadalupe, 0 | — | Beis, 2         |

### CLASIFICACION

|                 |   |   |   |    |    |   |   |   |
|-----------------|---|---|---|----|----|---|---|---|
| Huelva, 6       | 3 | 2 | 1 | 10 | 8  | 8 | — | 2 |
| Cacerén, 6      | 3 | 1 | 2 | 16 | 10 | 7 | — | 1 |
| Beis, 6         | 3 | 1 | 2 | 11 | 6  | 7 | — | 1 |
| At. Baleares, 6 | 2 | 2 | 2 | 19 | 10 | 6 | — | 2 |
| Alicante, 6     | 3 | 0 | 3 | 8  | 13 | 6 | — | 2 |
| Guadalupe, 6    | 1 | 0 | 5 | 6  | 23 | 2 | — | 4 |

### COPA FEDERACION ESPAÑOLA

|              |   |             |
|--------------|---|-------------|
| Mallorca, 2  | — | Mestalla, 1 |
| Lerida, 4    | — | Ossuna, 0   |
| Baracaldo, 2 | — | Oviedo, 1   |
| Hércules, 3  | — | Córdoba, 1  |

Pasan a las semifinales el Lerida (6-5) y el Baracaldo (5-2). Tendrán que desempatar Mallorca-Mestalla (3-3) y Hércules-Córdoba (5-5).

Jugarán las semifinales los próximos 17 y 24 de los corrientes, Baracaldo contra Lerida y vencedor de Mallorca-Mestalla contra vencedor de Hércules-Córdoba.

## Ante el difícil momento del C. D. Mallorca

### Algunas aclaraciones y algo muy lamentable

Nuestros lectores están enterados ya de que por la Federación Balear de Fútbol se nombró una comisión informadora que actúa ya con el propósito de buscar una fórmula de solución al difícil momento que atraviesa el R. C. D. Mallorca.

Debemos hacer hoy una aclaración sobre esta comisión. Recordando palabras de un destacado miembro de la misma, ya dicho en estas lides, podemos decir que no es exacto como se ha dicho que el citado miembro recibiera de manos del señor Mas, la dirección y administración del Club decano.

Nosotros, dijo, somos una comisión informativa nombrada

con el solo objeto de intentar buscar una solución, aunar voluntades y presentar una fórmula la si es que se encuentre.

Nosotros no somos directivos, ni nos hemos hecho cargo del Club, ni siquiera de un solo papel o documento. Esto en todo caso corresponde a la Federación ya que el timón está abandonado.

Y abundando en ello debemos decir que efectivamente la Federación, tal como se anunció es la que figuraba ya como organizadora del partido de ayer. Y a propósito de ello debemos decir que parece que los jugadores no están muy conformes con la distribución económica de ayer tarde, pues parece que entienden estaba destinada a ellos toda la recaudación.

Con este motivo han hecho esta mañana una visita al local de la Federación, la cual parece haber tenido un desarrollo bastante violento.

Al propio tiempo se nos dice que para adoptar ciertas seguridades esta tarde permanecerá cerrado el local del club decano ya que no existiendo directiva ni quien sea cabeza responsable no se puede hacer cargo a los empleados de la desaparición o pérdida de ciertos documentos o efectos materiales.

Todo ello es muy lamentable y vemos que se ha llegado ya a una situación que todos debían haber evitado.

Esperemos que las cosas no pasen de donde llegaron... que ya es mucho llegar.

### Fiorenzo Magni, vencedor de la Vuelta Ciclista a Italia

Milán, 10. Vuelta Ciclista a Italia. La clasificación general se estableció como sigue:

- 1.— Fiorenzo Magni, que cubrió los 4.000 kilómetros en 121 horas, 11 minutos y 27 segundos.
- 2.— Van Steembargen, Bélgica, 121—13—23.
- 3.— Ferdinand Kubler, Suiza, 121—14—13.
- 4.— Fausto Coppi, Italia, 121—14—44.
- 5.— Ciancarlo Austrus, Italia, 121—14—44.
- 6.— Hugo Kobler, Suiza, 121—17—42.
- 7.— Luis Bobet, Francia, 121—20—42.

## "Orquesta Sinfónica de Mallorca"

Maestro Director EKITAI HIN Teatro PRINCIPAL

Martes día 12 a las 7:30 tarde

Programa

- I Rapsodia rumana . . . . . George Enes o
- Sinfonía Fantasia "Corea" . . . . . Ekitai Hin
- II Sexta Sinfonía "Patética" . . . . . P. Tchaikowsky

Alquiler de motocicletas Casa JULIA Arturo Rizzi, 16 Teléfono 4027 Palma de Mallorca

España 3 Bruselas 3

(Viene de 3.ª pág.)

belga Bogaert. Sin el belga Bogaert se habría conseguido una victoria de España...

OPINIONES BRUSELAS, 10. — Una vez finalizado el encuentro Bélgica-España, nos dirigimos a los vestuarios del Estadio Municipal Heysel...

GONZALVO III: "Estoy contento de mi actuación y de la del equipo. Pudo ganarse, pero la suerte no nos ayudó. El portero belga es excelente."

GABRIEL ALONSO: "El primer gol belga influyó en el resultado final, pues ya desde el primer momento tuvimos que pensar en remontar un tanto adverso. Yo creo haber cumplido y no estoy descontento de mi actuación. Los dos extremos belgas eran difíciles de sujetar por su rapidez. Creo que pudimos ganar."

RAMALLETIS: "Juegan muy rápido los belgas. La delantera española pero no me ha inquietado mucho. Creo que los tres goles que me han marcado han sido inevitables. España hubiera podido ganar por un par de goles de diferencia."

MERMANS, capitán del equipo belga. "Resultado justo, pues si bien España nos superó en el primer tiempo, en el segundo fuimos nosotros los más peligrosos. El fútbol español ha mejorado. Cuando en Barcelona."

CARRE: "La defensa central belga dice que Zorra es un gran delantero centro, muy peligroso cuando lo lanzan bien. No obstante creo que por la labor realizada por su equipo, en el segundo tiempo, la victoria, aunque mínima, debía ser para Bélgica."

MEES: "El medio volante que hace ocho días jugó contra la selección en Madrid, dice que la actuación de hoy del equipo español ha confirmado la buena impresión que el día de la final del fútbol hispano. Estima que el resultado ha sido justo y que tanto uno como otro equipo pudo haber marcado algún gol más."

VAN GESTE: "Me agrada mucho ser el autor de nuestro primer gol pues ello me hizo abrir la esperanza de una victoria fácil. Después la suerte no nos ayudó y he aquí el resultado. España confirma la fama de que venía precedida. Nando no es nada fácil de burlar."

GAMBA, árbitro italiano que dirigió la contienda. "Nuestro trabajo fue difícil debido a la nobleza y corrección con que actuaron los dos equipos. El encuentro fue duro, eso sí. El resultado, justo."

JULÉS RIMET, presidente de la F.I.F.A.: "El resultado de este encuentro es el más digno que he visto en un partido de fútbol. Fue correcto y noble en todos los protagonistas, tanto jugadores como público."

JEAN BAPTISTE SPINASSA (Del Servicio Especial de Afili). Pelota Vasca

Ayer en el Frontón Con gran asistencia de público se jugaron los partidos cuyos resultados fueron los siguientes: Echeverría y Góti contra Mayol y Solavarieta. Estos, más seguros en la pegada y colocación, siempre fueron delante, aunque tuvieron que esforzarse para conseguir la victoria por 30 a 21.

El segundo, en el que actuaron Ugarte y Bereciartua contra Juan y Andonegui, vencieron los primeros por 30 a 22. El partido resultó reñidísimo con buenas actuaciones de los dos bandos y remates de la mayor precisión. Por la noche, Hernández y Ormaechea resultó muy equilibrado a partir de la segunda decina, igualan varias veces inclinandose a favor de los primeros que ven cen por 30 a 28. El Trio 3-7-1 se pagó a 407 pesetas.

La Decoración en el Hogar por Elizabeth Burris-Meyer Obra en la que se expone con manera clara el modo y la forma de decorar nuestro Hogar. Infinitud de grabados ilustran esta nueva obra del arte de decoración. 250,00 ptas. De venta en librería J. Tous.



Los mejores aplausos en Es Forti correspondieron al tercer tanto. Nos referimos, claro está, al tercer tanto de la selección española, del que se dio cuenta a través de los altavoces.

Ayer nos acordamos: Suñer es aquel defensa que solía jugar con el Mallorca y que en su "reaparición" en Es Forti, resultó tan malo. ¡Cómo que no dejó jugar al extremo que le tocó marcar...!

Y ya se sabe. Para que un partido salga bueno, hay que jugar y dejar jugar. Así resultó de "bueno" el Mallorca-Mestalla de ayer.

Va tomando carta de naturaleza aquello de los árbitros, más que tales, son muchas veces "arbitrarios". Un "empujoncito" a Moreno en los comienzos del partido y a renglón seguido, otro de éste a un delantero blanco.

Aquel no fué falta; éste sí lo fué. Claro que aquél se produjo dentro del área visitante y éste fuera de ella. Y ya sabe todo el mundo que las faltas son muchísimo más "visibles" en el centro del terreno.

Ejemplo, aquel penalty a dos metros escasos del Sr. Saz. El amigo G. F., es de una "ausencia" pero que de lo más "gafé". En cuanto un compromiso mayor le impide reseñar los acontecimientos fortineros... "de sastre" que le toca al sustituto.

La cosa se está poniendo bastante "fea" para los blanquiazules palmasinos. ¡Ahí es nada un Huelva que les ha alcanzado y un Betis pisándole a ambos materialmente los talones!

Y todo por no puntuar ayer en Alicante. ¡Y por qué no se puntuó en Alicante? ¡Ah! Los lesionados y los imponderables.

Por lo menos, eso es lo que se supone. Es Forti parecía ayer en Fiestas. Hubo una buena traca y glo bits, muchísimos globitos. Con lo que la eliminatoria se fué en globo.

Salvo una hazaña en el desempate, en la que no creamos. Aunque, a lo mejor sí. Por lo que se deduce, los decanos están jugando mejor fuera que dentro. Como estamos en la hora de los fichajes y aquí hay po quisima cosa que pelar...

La "Comisión Informadora" — las comillas no las hemos puesto nosotros — ha convocado a cuatro importantes reuniones de acreedores el R. C. D. Mallorca. Esperemos que los acreedores salgan de las reuniones menos acreedores que a la entrada.

Menos acreedores, por lo que a lo económico se refiere; más acreedores al agradecimiento por lo que atañe a lo deportivo. Respecto del "mantecado" de hoy en los locales de la Fede y del R. C. D. Mallorca, llamamos a Vdes. la atención acerca de la información que se publica en esta misma página. Vale la pena leerla!

PROMOCIÓN A PRIMERA ZARAGOZA, 10. (Añi). — El Zaragoza nuevamente ha vuelto a ratificar su superioridad ante un Sabadell entusiasta y combativo que si bien en ocasiones se mostró peligroso no por ello dió sensación de gran equipo.

A los 37 minutos de la primera parte, un pase de Zubeldia a Hernández, origina que el canario solo ante la puerta contraria remate a gol de forma imparable. Un fallo de la defensa local al minuto de iniciada la segunda parte, permite que Patro, de tiro alto consiga el empate. A los cinco minutos en una acción de la delantera aragonesa, Hernández consigue aumentar el marcador al convertir un penalty en tanto. A los 28 minutos una combinación entre Zubeldia y Hernández finaliza en un tiro del delantero centro aragonés que vale el tercer tanto. El arbitraje del señor Bienzobas, perfecto.

MALAGA, 10. (Añi). — Arbitro regular el señor Asensi. El Salamanca se defendió muy bien en los comienzos del partido atacando en diversas ocasiones. Jimeno consigue el primer tanto local a los 37 minutos; dos minutos después marca Torres al aprovechar una salida en falso del portero visitante. En la segunda parte fueron marcados cuatro tantos más favorables al equipo malagueño. Sus autores fueron Rodríguez (2) y Torres y Bazán.

Alicante, 2 At. Baleares, 1

Alicante. No ha jugado el At Baleares, en Bardin, un brillante encuentro, ni muchísimo menos. Y sin embargo, mereció el empate por un motivo claro y terminante. El primer tanto alicantino fue un gol fantasma, que no debió el árbitro validar. Así, hubiera la igualdad a un gol. Pero como quien manda es el árbitro...

Lo mejor del equipo mallorquín fue, sin duda alguna, la defensa, que se batió siempre en forma magnífica presidida por el veterano Germán, que realizó un encuentro maravilloso. Esta defensa más parece de Segunda que de Tercera División. En cambio la delantera mallorquina fue inofensiva. Durante el encuentro tiró a gol únicamente seis o siete veces.

A los 5 minutos, Alvarez desprecipitó la más clara ocasión que, para marcar, tuvo en toda la tarde. Burló a la defensa central Martínez y sólo, a dos pasos del marco, tiró la pelota fuera.

El primer tiempo terminó sin que se marcaran goles. A los 15 minutos del segundo, se produjo el tanto fantasma de que hablamos antes. Un fuerte disparo de la delantera alicantina dió en el travésaño. Acudieron al remate Balaguer y Muñoz; y el segundo, con el puño —aunque diena la impresión de que lo hacía con la cabeza— envió la pelota a la red. El árbitro dudó antes de conceder el gol; pero consultado el juez de banda, lo validó. Sin embargo —lo recalcamos— puede asegurarse, debidamente informado, que Balaguer lo metió con el puño.

A los 23 minutos, marcó nuevamente el Alicante. Un gran centro de Balaguer lo remató Muñoz, a la red. Cuando faltaba medio minuto para que la contienda terminara, se registró una agresión entre el alicantino Martínez y el isleño Torres, que aprovechó hábilmente Miquelín para filtrarse y, de un gran disparo, marcar.

En resumen, puede decirse que el At. Baleares, que se dedicó más a destruir que a crear, fué vencido por el entusiasmo del Alicante. El arbitraje del valenciano E. Tamarit fué bastante confuso. La alineación de los mallorquines fue: Gilpe; Soler, Germán, Buel, Simonet, Pueyo; Broado, Alorda, Alvarez, Miquelín y Torres.

Baloncesto El «Palma» rendirá homenaje a J. Serra

Los jugadores de los equipos de baloncesto del C. N. Palma tienen el propósito de dedicar un homenaje a su de legado Juan Serra, por su labor realizada en ambos equipos. Según nos dijeron Alegría y Sanpedro, el próximo día 20 por la tarde, el equipo juvenil de C. N. Palma será enfrentado a una selección Flechas Navales —Nazareth; y después el antiguo y veterano equipo que hace años defendía los colores del R. C. D. Regatas jugará un encuentro contra el primer equipo del Palma.

En el transcurso de la reunión será entregado a Juan Serra una artística medalla. Apenas lanzada la idea se han recibido muchas adhesiones.

Este número consta de seis páginas

CALZADOS RODRIGUEZ Encontrará los modelos más finos y elegantes de la temporada. Jaime II, 40 — Telf. 1570

Lucha libre La II gran velada internacional

Mañana martes a las 10'30 noche tendrá lugar en el Coliseo Baear la II Gran reunión Internacional de Lucha Libre, que, como ya anticipamos, forma en los proyectos que la Empresa tiene sumo afán en ofrecer al público. Base del programa es el combate de fondo entre el formidable Tarrés y el campeón italiano León Minisini. Ambos catchers han contenido con nuestro pasano Jim Oliver, actual campeón europeo. Uno, el italiano, venció de forma brillante a Jim en la última función. El catalán, no obstante, quedó desposeído del título ante el mallorquín. El dilema se ofrece interesante: el vencedor de este combate puede aspirar sin cortapisas al título que detenta Jim Oliver.

Es por ello que la reunión se presenta con un aliciente de carácter transcendental. El resto del programa no desmerece al conjunto anunciado. El magnífico estilista Pierre Boss contendrá con Font el colodico "oculista". Guy Robín, que tan buena impresión produjo en su pelea de presentación, luchará con Benavent.

Y Castillo, en el de semifondo, contendrá con Liehn, nuevo en la Plaza. Sin duda alguna, ante este programa completo de grandes figuras del catch nacional y extranjeros, el Coliseo Balear ofrecerá mañana un magnífico aspecto.

Bernardo Suau, se adjudicó la "Copa Verano"

Bernardo Suau, el excelente tirador, se apuntó anteayer un buen éxito, que merece por su perseverancia y entusiasmo. Fué en el "plancton" de Son Bonet donde, organizada por el "Aero Club", se celebró una interesante tirada al plato para la disputa de la "Copa Verano".

Tomaron parte los Sres. Verd Alomar; Pou; Pizá; Suau; Bordoy; Socias; Salas; Mayol y Coll. Venció después de una actuación muy brillante Bernardo Suau, que tiró to dos los platos lanzados, es decir, veinte de veinte. En segundo lugar se clasificaron, empatados a diez y nueve, los señores Alomar y Pizá. El vencedor entre muchos aplausos, recibió el trofeo de manos de D. Nicolás Cotoner.

Este número consta de seis páginas

Campeonato Provincial por carretera del F. de J.

Un nuevo éxito para el Servicio de E. Física del Frente de Juventudes. Así poderemos titularlo por el número de participantes como por la calidad y preparación mostrada por los mismos. 25 corredores tomaron la salida. Como estaba anunciado, a las 10 en punto se efectuó la salida en marcha neutralizada desde la Delegación Provincial del Frente de Juventudes. Rompian la marcha y así lo hicieron durante toda la carrera, dos motoristas de la Policía de Táfico De Juez Arbitro actuó el Sr. Caldenrey, jefe del Servicio de E. Física, siendo juez volante el Sr. Díez. Asimismo formaban parte del jurado los señores Ferrer, Nadal, Jordá, Poma y Ruiz Gallardón, quien como jefe del Servicio de Seguridad atendía también la misión de asistencia médica. Atendiendo a la petición de la entidad organizadora, asimismo la U. V. E. destacó un Delegado suyo.

A las 10'20 se inició la carrera. Se caracterizaron los comienzos de ésta, por la estrecha vigilancia a que se sometieron los corredores, neutralizando todo el intento de escapada. Se pasa por el Coll d'en Rebassa en compacto pelotón. A partir de entonces observamos varios rezagados, pero se reincorporan al pelotón sin que surja incidente alguno hasta las cuestas de S' Arañassa, donde en el km. 17 se produce una aparatosa caída de seis o siete corredores, afortunadamente sin consecuencias graves.

Poco a poco la caravana se va alargando hasta quedar unos 18 corredores en cabeza, efectuando de esta forma su paso por Lluchmayor. Todo el pueblo se halla en la plaza y una vez más se muestra la perfecta organización y vigilancia, así como la correcta disposición de los espectadores. Anotamos la presencia en los primeros lugares de: Sancho, Alomar, Mayol, Artigues, Soler, Abraham y Coscolluela II. Se sigue por la carretera que desde Lluchmayor va a Porreres. El mal estado de la misma dificulta la marcha y sin embargo, es aquí donde los muchachos nos dan la primera sorpresa al iniciar un tren endiablado que mantienen al pasar por Porreres. La colocación de los corredores es poco más o menos la misma del pueblo anterior, formando un denso pelotón. Se producen algunos pichazos, lo que da lugar a que queden rezagados varios participantes. Es Coscolluela II quien entra el primero en la carretera general de Manacor, pero pegados a él van otros 15 corredores. Por Montuiri marcan el tren Alomar con Martí y Bisquerra. Con poca variación, así se pasa también por las inmediaciones de Algaida y a partir de este momento creamos observar una ligera reserva para el esfuerzo final.

En efecto, así es: apenas vislumbra la meta que se situó en el último tramo de la calle de Héroes de Manacor, el grupo de cabeza sale lanzado en emoción y te sprints, resultando difícilísimo para nosotros establecer el orden de llegada, ya que un número no inferior de 14 ó 15 corredores la efectuaron en forma compacta. Menos mal que un bien establecido orden de jueces de llegada pudo establecer sin lugar a dudas la clasificación definitiva, que resultó ser:

- 1.—Abraham, de Palma, en 2 horas 18 m. 2.—Bisquerra de id. en igual tiempo. 3.—Artigues, de Son Carrió, id. id. 4.—Coscolluela, de Palma, id. id. 5.—Sancho, de Sóller, id. 6.—Company de San Juan, id. 7.—Mayol, de Petra, id. 8.—Radó, de Palma, id. 9.—Abrines, de Inca, id. 10.—Martí, de Palma, id. 11.—Alomar, de Petra, id. 12.—Martínez, de Inca, id. 13.—Soler, de Inca, id. 14.—Mas, de Palma, id. 15.—Bosch, de Esporlas, idem.

Y así hasta 26 corredores más o menos distanciados en tres sí. Por equipos, la clasificación quedó establecida de esta forma:

- 1.º Equipo de Palma (Abraham, Bisquerra, Coscolluela) con 7 puntos. 2.º id. de San Juan (Artigues, Company, Mas) con 23 idem. 3.º id. de Petra (Martí, Alomar, Mayol) con 28 id. 4.º id. de Inca (Martínez, Soler, Abrines); en 34 id. 5.º id. de Manacor 6.º id. de Esporlas 7.º id. de Sóller 8.º id. de Felanitx

Según la clasificación general individual, quedan designados para formar el equipo que en representación de Baleares tomará parte en la próxima Vuelta ciclista a Valencia, los corredores Abraham, Bisquerra, Artigues, Coscolluela y Sancho, señalándose como suplentes a Company, Mayol, Radó, Abrines y Martí.

España Campeón del mundo hockey sobre ruedas

BARCELONA, 10. (Añi). — El equipo de España se ha proclamado Campeón del Mundo de hockey sobre patines al vencer al de Portugal por 1 punto a 3. El encuentro fué emocionante, presenciado por una enorme multitud, que aclamó a los jugadores españoles.

Este número consta de seis páginas

Augusta-Rialto HOY Grandioso Exito

Richard Conte Valentine Cortese Mercado de ladrones

Además: Tarass Boulba

Jean Pierre Aumont Danielle Darrieux (Programa aut. mayores)

Viernes Proximo Estreno Ley del mar Isabel de Pomés

Tiburones de acero (Technicolor) (Tolerada menores)

NEVERAS

PHILIPS RADIO BISQUERRA BOTINAS

CASA VALLES

HERMANOS SEVILLA

HERMANOS GRANADOS

HERMANOS GRANADOS

HERMANOS GRANADOS

Las tres mejores obras de Giovanni Papini

Quién no recuerda a Charvalier?

Todos hemos oído hablar de Chevalier. Nadie conoce a Chevalier. Adquiriendo el libro: OBRES COMPLETES

Recopiladas y prologadas por Miguel Ferrá y Joan Pons i Murgues

Del llum de gas al llum electric

Memorias D'infancia i joventud per Carles Soldevila

Frontón Balear

Hoy lunes.—Tarde a las 6

Herández y Mayol contra Garmendia y Azpil. Juan y Andonegui contra Echeverría y Bereciartua.

Noche 10'15

Mintegi y Magdiola contra Carlos y Ormaechea.

El Trio ayer 3 7 1 se pagó a 497 pesetas.

TARDE Y NOCHE interesantes QUI NIELAS.

ENTRADA GRATIS!

EL Banco Español de Crédito

SUCURSAI, de PALMA de MALLORCA

Se complace en comunicar el traslado de sus oficinas a la calle Jaime II, n.º 51-53, donde desde el día 11 del corriente sigue prestando a su clientela y público en general el más cuidado y eficaz servicio en cuantas operaciones bancarias le confien.

(Aprobado por la Dirección General de Banca con el n.º 931, el 5 de Junio de 1951)

# Informaciones

## Gobierno Civil

Visitas

El Excmo. Sr. D. Gonzalo Fernández de Castro, Gobernador Civil Interino, en la mañana de hoy ha recibido las siguientes visitas:

D. Luis Souviran, Secretario del Ayuntamiento de Ibi.

D. Santiago Puente Secretario de la Diputación Provincial.

D. Salvador Pensador, Jefe de Negociado de la Corporación; Teniente Alcalde D. Guillermo Jofre Provincial de Sagunto.

Dr. D. José Porcel Zamora.

## Consejos al Sr. Pardo Suárez

**HOMENAJE DE LADIPUTACION**

Como demostración de simpatía la Corporación Provincial ofreció el sábado al Excmo. Sr. D. José M. Pardo Suárez una comida de despedida en el Hotel Victoria, acto al que, a pesar del homenaje y su despedida esposa, concurren con las suyas respectivas los componentes todos de la Diputación, el Secretario y el Maestro de Ceremonias de la misma del Sr. Secretario Particular del Sr. Gobernador Civil de la Corona que lo ha sido hasta ahora de Baleares.

Al terminar la comida, el Presidente de la Diputación Sr. Garau ofreció el homenaje, subrayando las constantes desvelos y las magníficas realizaciones del homenajeado en pro de estas Islas, que merecen la gratitud de todos.

Después el Sr. Pardo Suárez firmó autógrafos que le fueron solicitados por los reunidos, repartiéndolos seguidamente para Montuiri en donde, en solemnes actos, le fue otorgado el título de hijo adoptivo de la villa.

## HOY

Organizado por Falange Española Tradicionalista y de las J.O.N.S. y los amigos del señor Pardo Suárez se le ha ofrecido un almuerzo en el Hotel Alcibí.

## Y MANANA

A las 12 en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento será impuesta al Sr. Pardo Suárez la Medalla de Oro de la Ciudad, celebrándose después un banquete que le ofrece la Corporación Municipal.

## LA SINFONICA AL SEÑOR PARDO SUAREZ

El concierto de mañana tarde en el Principal será ofrecido por la Orquesta Sinfónica de Mallorca, en homenaje y despedida al Excmo. Sr. D. José Manuel Pardo Suárez, Presidente del Comité de Honor de la Sinfónica, impulsor que fué de la misma y a la que a venido prestando constantemente su apoyo en todos los momentos.

Al cesar en el mando Civil de esta provincia, la Orquesta ha querido testimoniarle con esta despedida su gratitud y reconocimiento a los apoyos recibidos en pro de la institución y del arte.

## Un hombre muerto

EN CIRCUNSTANCIAS ALGO MISTERIOSAS

Ayer, cerca de la una de la tarde, fué trasladado a la Casa de Socorro un hombre cuya edad se calculó en 70 años. Se le prestaron los auxilios de la ciencia, pero fueron vanos ya que el ingresado falleció poco después.

Avísase al Sr. Juez de Guardia quien una vez en el beneficio establecido ordenó el levantamiento del cadáver y su conducción al cementerio, instruyendo las diligencias del caso.

La víctima fué hallada en el suelo, en estado agónico, en la calle de Beatriz de Pinós, charcan con la de Francisco Manuel de los Herreros, por D. José Meléndez y D. Bartolomé Mas, recogiendo y en un taxi conduciendo a la Casa de Socorro.

A pesar de que no presentaba heridas superficiales — solo dos contusiones — padecía la fractura de la mandíbula, por lo que se deduce no sufrió caída alguna, sino que debió recibir un golpe, no obstante, hasta que se haya verificado la autopsia no será posible esclarecer el hecho. Como que no llevaba documentación alguna y si solo un pañuelo y veinte céntimos, no fué posible identificarle. Y hasta ahora tampoco tenemos noticias de que haya sido posible averiguar quien es.

## «Certamen de Arte Sacro»

### FALLO DEL JURADO

Reunido el Jurado Calificador de las obras presentadas al «Certamen de Arte Sacro», organizado por el Excmo. Ayuntamiento de esta Ciudad, en colaboración con el «Círculo de Bellas Artes» y después de examinar las obras presentadas a concurso, acuerda lo siguiente:

1.º Declarar desiertos los tres premios ofrecidos por el Excmo. Ayuntamiento de Palma.

2.º Proponer al Excmo. Ayuntamiento de conformidad con el artículo 13 de las Bases de este Certamen, que sean concedidas diversas «Menciones Honoríficas» acompañadas de una cantidad en metálico, a los concursantes siguientes:

**PINTURA.** A Flora Macdonski Canlemir, por su obra «Estrella matutina».

A Pedro J. Barceló, por su obra titulada «San Ivo».

A Carlos A. Rodríguez Perea, por su obra titulada «Tríplices».

**ESCALA.** A Horacio de Eguía, por su obra titulada «Anunciación».

**ORFEBRERIA.** A Fermín Rectó, por sus aportaciones, haciendo resaltar de ellas, el óxido con esmaltes.

**INDUMENTARIA LITURGICA.** A Agustina Vaquer, por el medallón de la Casulla preseñalada, en el que se representa a la Santísima Trinidad.

El Secretario entregó a los reunidos que los Sres. D. José Ferragut y don Sebastián García Páez, designados miembros del Jurado, habían excusado su asistencia por hallarse ausentes de esta Capital durante el día de hoy.

En Palma de Mallorca a siete de Junio de mil novecientos cincuenta y uno.

Firma: El Conde de Olcoar—Antonio Giménez—Juan Lluís Riera—Pedro Quetglas—Julio Sanmartín, Secretario.

La Comisión Municipal de Fiestas y Fiestas de Primavera, de conformidad con la propuesta del Jurado Calificador, ha acordado otorgar las «Menciones Honoríficas» que se mencionan en la siguiente forma:

A Flora Macdonski Canlemir, 1.000 pesetas. A Pedro J. Barceló, 1.000 id.

A Carlos A. Rodríguez Perea, 800 id.

A Horacio de Eguía, 1.000 id.

A Fermín Rectó, 1.000 ptas. A Agustina Vaquer, 500 id.

También ha acordado agradecer la colaboración prestada a este «Certamen de Arte Sacro» por todos los artistas que han concurrido fuera de concurso: D. Pedro J. Barceló; don Miguel Arcas; D. Jaime Mir; D. Pedro Quetglas «Xam»; D. Antonio Font; a las Parroquias de Estalenchs y San Sebastián y a los coleccionistas Rvdo. Sr. D. José Mestre Bonet y señor Sampol Moragues.

Palma e Mallorca a 8 de Junio de 1951.—E. Presidente de la Comisión. JOSE CASASAYAS

## Ayuntamiento

### Multas

El Ilmo. Sr. Alcalde don Juan Coll y Fuster, ha impuesto 50 pesetas de multa a los individuos que se relacionan, por promover escándalo por la vía pública.

Miguel Ramis Sans, con domicilio en Av. Alejandro Rosselló, 2, 4.º

Bartolomé Arboua Florit, Sindicato 123.

Jerónimo y Jaquín Bonet Cañarate, Plaza San Antonio 64-2.º

Jaime Castelló Garau, Herreña 107-3.º

También por promover escándalo en la vía pública fueron detenidos la noche del domingo y conducidos al Depósito Municipal de Corrección los siguientes jóvenes:

Enrique Hernández Tolmo, domiciliado en el Camino Vecinal de Jesús 9.— 18 años.

Leandro Murcillo Cano, Bernardo Amer 32.— 22 años.

Gil Muñoz Ruiz, Miguel Porcel 131.— 20 años.

También se les ha impuesto la multa de 50 pesetas.

### Notas del mar

Entradas.— Procedente de Barcelona, con pasaje y la valija, la motonave «Ciudad de Palma».

Procedente de Alicante e Ibiza, el vapor correo «Rey Jaime I», con pasaje también y la valija.

Salidas.— Para Ibiza y Valencia, la motonave «Ciudad de Palma», con pasaje.

Despachados.— Lo han sido: Para Barcelona y zarpará esta noche, la motonave «Ciudad de Palma»; para Cabrera el vaporcito «Ciudad de Alcedia» que saldrá mañana por la mañana.

Buques esperados.— De Barcelona lo es mañana por la mañana, la motonave «Plus Ultra», con pasaje.

El correo de Mahón.— Para mañana noche tienen anunciado viaje a Mahón, el vapor correo «Rey Jaime I», con pasaje y la valija.

## Reparto de premios en el Certamen Catequístico Diocesano

Ayer mañana en el salón de actos del palacio episcopal y bajo la presidencia de S. E. Roma, el Obispo, Dr. Hervás, a quien acompañaban jerarcas de la Acción Católica, tuvo lugar el reparto de diplomas a los autores de los trabajos premiados en el Certamen Catequístico del último curso.

Abierto el acto el director del Seminario Catequístico Diocesano, Rdo. don Francisco Payares, dió lectura a la Memoria del curso y del fallo del jurado calificador.

El tema a desarrollar era «El perdón de los pecados» y se presentaron 82 trabajos por alumnos de 14 a 18 años, habiendo merecido 20 la calificación de Aprobado, 40 Notable y 25 Sobresaliente. Entre estos últimos han merecido premios especiales los trabajos que relacionamos, y abiertas las plicas resultaron ser los autores que se indican:

Primer premio.— «Antes morir que mancharme» de María Caldentey Roca, Colegio Sagrado Corazón.

2.º Premio.— «Dad al César lo que es del César y a Dios lo que es de Dios», de H. Navarro, Colegio La Salle.

3.º Premio.— «Ayúdame, Madre mía», de Catalina Diez Caldentey, Colegio del Sagrado Corazón.

Accesits: los obtuvieron: Xavier García, del C. La Salle; José Zaforteza Delgado, del C. La Salle; Aurelio Manzano Jaime, del C. La Salle; Miguel Billoch Barceló, del C. La Salle; Juan Páez Navarro, del C. La Salle; y Antonio Cabot Reynés, del C. La Salle.

De entre los alumnos de 8 a 13 años han concursado 80 alumnos, siendo la calificación: 40 Aprobado, 25 Notable y 15 Sobresaliente, concediéndose premios especiales a los siguientes trabajos:

Primer premio.— «Regina in eodem assumpta, ora pro nobis 1950» de Catalina Gomila, Colegio del Sagrado Corazón.

2.º Premio.— «Contigo hasta morir» de Francisca Oliver, Compañía del C. del Sagrado Corazón.

3.º Premio.— «Reina de los Angeles» de Juana Squier, del C. de Franciscanas (Pl. Quadrado).

Accesits: María Alomar Esteve, del C. del Sagrado Corazón; Magdalena Crespi Esteve, del Instituto Teresino; Ana Forteza Pujol, del Instituto Teresino; Catalina Mas Farga, del C. del Sagrado Corazón; Miguel Xavier Chevalier, del C. La Salle; y María Cristina García Fontana Diez, del C. de Franciscanas (Pl. Quadrado).

Todos recibieron los diplomas y premios de manos del Prelado, el cual pronunció unas palabras para felicitar a los premiados, alentando a todos a perseverar en la aplicación en el estudio del Catecismo y a practicarlo, Orar y hacer sacrificios en reparación por los pecados que se cometen.

Después de anunciar que el tema para el próximo año es «La Sagrada Comunión y el nuevo Bato Pío X», el Rdo. Sr. Obispo impartió su bendición.

Terminado el acto, S. E. Rdo. inauguró la exposición catequística, sobre el tema del concurso, en la que figuran meritorios trabajos, realizados por alumnos y sus maestros, y unas hermosas láminas para facilitar la enseñanza del Catecismo.

Dicha exposición podrá ser visitada por el público, todos los días laborables, de 11 a 13.



## PERSONALES

Los esposos D. Luis de la Fuente y doña Juana Cifre, han visto alegrados su hogar con el nacimiento de una hermosa niña.

Les felicitamos.

Con actos religiosos y familiares han celebrado las bodas de plata de su matrimonio los esposos nuestro amigo el Administrador de «Baleares» D. Guillermo Adrover Amengual y doña Francisca Ferrer, quienes con tan fausto motivo recibieron de sus allegados y amigos numerosas felicitaciones a las que nos es muy grato unir la nuestra.

— Han ingresado en la Academia General Militar de Zaragoza don Jaime Salóm Rediu y don Alejandro Alba Martínez, a quienes felicitamos.

— En la Escuela de Aparejadores de Madrid, ha obtenido el título de Aparejador, D. Guillermo Caldentey Miralles, a quien felicitamos.

— Ha sido objeto de delicada operación la distinguida señorita doña Matilde Gelabert Soler.

La operación tuvo un feliz resultado y la enferma se halla muy mejorada.

Lo celebramos.

— Con la calificación de Matrícula de Honor ha aprobado el sexto curso de Bachiller en el Instituto Ramón Lluís, el joven estudiante Mario Juan Sureda Escarrer, a quien felicitamos.

— En la Capilla del Colegio de la Presentación de la Virgen María de las HH. MM. de los Sagrados Corazones recibió ayer por primera vez el Pan de los Angeles de manos del Capónigo M. I. Sr. García Páez, quien pronunció hermosa y sentida plática aluviva al acto el niño Angel Luis Lloreda Mas.

Por tal motivo recibieron muchas felicitaciones sus padres nuestros amigos D. José Lloreda y doña Francisca Mas.

— Después de brillantes exámenes ha aprobado el Primer Curso de la Carrera del Magisterio, la distinguida señorita Catalina Pujol Porcel, hija de nuestros buenos amigos los esposos D. Gabriel, Oficial del Excmo. Ayuntamiento de esta capital y doña Benita.

— Ayer en la parroquia de San Magin, recibió por primera vez el Pan de los Angeles, la bella niña Margueta Ferragut Serra, hija de los conserjes D. Ramón y doña Magdalena.

Terminado el acto religioso se fa millares e invitadas fueron obsequiadas con exquisito lunch.

Reciba la nueva comulgante, sus padres y familia nuestra enhorabuena.

**BODA**

El pasado sábado en la Capilla del Roser, de Sagunt, contrajeron matrimonio el farmacéutico y publicista D. Bernardo Vidal y Tomás con la bella y distinguida señorita Catalina Mugar Amengual.

Bendijo la unión M. Antonio Pons, del Consejo Superior de Investigación Científica que pronunció sentida plática. Seguidamente, el Sr. Económico D. Juan Vidal Ollers celebró la misa de velaciones.

Apadrinaron al novio su madre, doña Isabel Vda. de Vidal y su tío el Dr. Bernardo Vidal Escalas y a la novia su padre D. Pedro y su tía doña María Amengual.

Suscribieron el acto, como testigos, D. Francisco Bernareggi y el Dr. Cosme Ferrer Vidal y don Bernardo Escalas Viceps.

Después de la ceremonia, estrictamente familiar los invitados fueron delicadamente obsequiados en la residencia de los nuevos esposos.

Nuestro parabién a los novios y a sus familias.

**DE VIAJE**

En el avión procedente de Madrid, ha regresado el Presidente de la Cá-



## ¿QUE URGENCIA SE DAN!

En muchas ocasiones, cuando escribimos una carta, tenemos en tercia en que el destinatario la reciba a la máxima brevedad posible y para ello sacrificamos un poquito más el bolsillo y compramos un sello llamado de «urgencia» que luego cuidamos de pegar en lugar muy visible del sobre, a fin de que «no pase por alto» su presencia.

Sin embargo, a pesar de tantos detallitos, la misiva decididamente no vuela. Muchísimas veces — la última anteayer — se han recibido cartas de «urgencia» pasado el mediodía, o sea al mismo tiempo que se reparte la correspondencia ordinaria, y eso que el buque correo había atracado a las siete y media de la mañana.

¿Podría saberse entonces para qué fué creado el sellito? ¿No será una bonita manera de hacer saber simbólicamente que «el que no vuela va muy despacito»?

En fin. Quizás algún día se de muestra la efectividad del «trocito» de papel que cuesta unas perras más.

## Y DESPUES

Cuando se haya pavimentado la Vía Argentina si que se sentirán felices y podrán cantar victoria; todo estará liso y hasta los chóferes que ahora no quieren llevar por allá sus coches, proclamarán las excelencias del piso.

## ¿SE ACUERDAN?

Ignoro si lo recordarán ustedes. Se trata de aquel amigo nuestro que vive allá, al final de la calle de San Magin, y que cuando llueve no puede abandonar su casa, planta baja, porque alrededor se forma un lago de dimensiones algo fantásticas. Pues bien, ahora el líquido se ha trocado en polvo y en el hogar no hay quien esté como sople un puquillo de aire.

De forma que si el Ayuntamiento no se apiada del marra, este, en invierno tendrá que construirse una barquita para cruzar el pequeño mar y en verano comprarse un ventilador para echar hacia fuera la «tierra».

¿Qué raro que una cosa tan sencilla no se solucione! Si dependiera de nosotros, le proponeríamos, al sufrido amigo, para alguna recompensa. Porque lo que viene padeciendo es para otorgarla la mejor presea, NUESTRO FOTOGRAFO Y LOS FOSILES III

Julia, que además de redactor gráfico de este periódico es un buen fotógrafo de profesión, ha recorrido durante varios días la Isla, a la búsqueda de «fosiles»; bueno, no de eso precisamente, sino de objetos arqueológicos que no intentaba llevarse a su casa y si plasmarlos en la película para luego montar los correspondientes clichés que han de salir en plana.

Lo más curioso de todo es que Julia ha dicho que se ha aficionado mucho a la ciencia, y que si le han de admitir va a solicitar el título de «ayudante».

Si todos colaboráramos, ¡qué bien marcharía la Arqueología Balear! Pues ahora son pocos y...

**SUDANDO TINTA CHINA**

En múltiples ocasiones hemos llamado la atención sobre el desbarajuste existente en materia de circulación, sin embargo no hemos notado «ningún alivio», a fuerza de energías medidas. Al contrario. Se suceden los accidentes que es un primor, especialmente los domingos en que, debido a esa facilidad de alquiler de motos, son en número elevado los que se sienten grandes corredores.

Y no hablemos de aquellos que van a zambullirse en el mar y prueban la resistencia de su cabeza, al lanzarse contra las rocas.

Total que los Médicos y Practicantes de la Casa de Socorro, los domingos, permanecen en estado de alerta, ya que es la jornada más peliaguda de todas.

**BASTANTE RUIDO**

A juzgar por el estruendo que hemos oído, el bollo que se ha producido esta mañana en el local de la Federación Balear de Fútbol sito en la Plaza de Cort, debió ser de órdago. Creemos que algunas de las puertas y muebles no volverán a «prestar servicio».

Y es que los hay «empeñados» en seguir aquel famoso «consejo»: El «deber» ante todo.

FEDORITO

## CONTENTOS Y SATISFICHOS

Lo están y no es para menos,

## La razón de un éxito

La enorme difusión alcanzada en todas partes por las Hojas de afeitar «BETER FLOR DE LIS» de la marca «BETER MANO NEGRA», tiene como todos los éxitos, un fundamento racional.

«BETER FLOR DE LIS», satisfacen al más exigente, por la suavidad del afeitado, sin dañar el cutis por fuerte que sea la barba, ni aun tratándose de las epidermis más delicadas. Este magnífico resultado se debe a que dichas hojas, están fabricadas con un acero especial y tienen sólo seis centésimas de milímetro, o sea el grosor de un papel de fumar, característica exclusiva de «BETER FLOR DE LIS» de la mano negra.

— Ha regresado de su viaje a la capital de España, nuestro distinguido amigo D. Juan Vidal Salvá, Comisario Jefe de los Servicios Policiales de Puertos, Aeródromos y Fronteras. Sea bienvenido.

— Ha salido para Barcelona, nuestro particular amigo el Industrial del corcho D. Salvador Gallindo.

## MARANA FESTIVIDAD DE STOS. JUAN y ONOFRE

RIBAL LES OFRECE SUS SERVICIOS DE PASTERIA, GRANJA SALON DE FIESTAS O SERVICIOS A DOMICILIO

# De Enseñanza

SUBVENCIONES.— Por Orden de 21 Mayo se dan 1.4 siguientes subvenciones para la organización y sostenimiento de comedones escolares que afectan a esta provincia de Baleares:

Colegio-Asilo de niñas huérfanas «Milenas» de Palma, 2.000 pesetas; Idem id. «Belen», de la Villeta Palma, 2.000; Colegio de San Vicente de Paul, de Santa María del Camí, 2.000; Escuelas de la Congregación Diocesana de las Hermanas de la Caridad de San Vicente de Paul, para los Comedores establecidos en la capital, Ibiza y San Francisco Javier (Formentera), a 2.500 pesetas cada una.

**NOMBRAMIENTOS.** — Nombres de los provisionales del concurso de traslados para Escuelas Maternales y de árbitros. O. de la Dirección de 25 de mayo:

Doña María Amorós Vives; Manceb del Valle (Baleares); 4.007. Ni E. 790 (a) Oposiciones 1941; Párvulos Graduada Levante de Palma de Mallorca.

Doña Antonia Casanovas Casanovas; Son Servera (Baleares) 2.010. N. E. 1.732 Oposiciones 1944; Párvulos de Coll d'en Rebossa Ayuntamiento de Palma de Mallorca (Baleares).

Doña Francisca Mateu Alja; (Má-hón) Mahón (Baleares); N. E. 2.693. Oposiciones 1944; Párvulos Graduada de la Villeta Ayunt. Palma (Baleares).

**CREACION DE NUEVAS ESCUELAS.** — Baleares.— Una Escuela mixta servida por Maestra, en Cala Borja; del Ayuntamiento de Son Servera.

**LEA SIEMPRE NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS CLASIFICADOS**

# BORN BALEAR MIERCOLES

Un canto a la madre

# SOLIDARIDAD

De complemento Nueva Orleans (Copia nueva)

Hasta el martes El valle prohibido y SABOTAJE (Programa tol. menores)

CATALUÑA Arte — Vida — Paisaje Obra incomparable por su belleza plástica y su valor literario

Un magnífico volumen 21 x 30 de 380 páginas, 480 reproducciones en huecograbado. Carlos Soldevila 325,00 ptas. De venta en librería J. Tous

## Un hombre muerto

EN CIRCUNSTANCIAS ALGO MISTERIOSAS

Ayer, cerca de la una de la tarde, fué trasladado a la Casa de Socorro un hombre cuya edad se calculó en 70 años. Se le prestaron los auxilios de la ciencia, pero fueron vanos ya que el ingresado falleció poco después.

Avísase al Sr. Juez de Guardia quien una vez en el beneficio establecido ordenó el levantamiento del cadáver y su conducción al cementerio, instruyendo las diligencias del caso.

La víctima fué hallada en el suelo, en estado agónico, en la calle de Beatriz de Pinós, charcan con la de Francisco Manuel de los Herreros, por D. José Meléndez y D. Bartolomé Mas, recogiendo y en un taxi conduciendo a la Casa de Socorro.

A pesar de que no presentaba heridas superficiales — solo dos contusiones — padecía la fractura de la mandíbula, por lo que se deduce no sufrió caída alguna, sino que debió recibir un golpe, no obstante, hasta que se haya verificado la autopsia no será posible esclarecer el hecho. Como que no llevaba documentación alguna y si solo un pañuelo y veinte céntimos, no fué posible identificarle. Y hasta ahora tampoco tenemos noticias de que haya sido posible averiguar quien es.

La víctima fué hallada en el suelo, en estado agónico, en la calle de Beatriz de Pinós, charcan con la de Francisco Manuel de los Herreros, por D. José Meléndez y D. Bartolomé Mas, recogiendo y en un taxi conduciendo a la Casa de Socorro.

A pesar de que no presentaba heridas superficiales — solo dos contusiones — padecía la fractura de la mandíbula, por lo que se deduce no sufrió caída alguna, sino que debió recibir un golpe, no obstante, hasta que se haya verificado la autopsia no será posible esclarecer el hecho. Como que no llevaba documentación alguna y si solo un pañuelo y veinte céntimos, no fué posible identificarle. Y hasta ahora tampoco tenemos noticias de que haya sido posible averiguar quien es.

La víctima fué hallada en el suelo, en estado agónico, en la calle de Beatriz de Pinós, charcan con la de Francisco Manuel de los Herreros, por D. José Meléndez y D. Bartolomé Mas, recogiendo y en un taxi conduciendo a la Casa de Socorro.

A pesar de que no presentaba heridas superficiales — solo dos contusiones — padecía la fractura de la mandíbula, por lo que se deduce no sufrió caída alguna, sino que debió recibir un golpe, no obstante, hasta que se haya verificado la autopsia no será posible esclarecer el hecho. Como que no llevaba documentación alguna y si solo un pañuelo y veinte céntimos, no fué posible identificarle. Y hasta ahora tampoco tenemos noticias de que haya sido posible averiguar quien es.

La víctima fué hallada en el suelo, en estado agónico, en la calle de Beatriz de Pinós, charcan con la de Francisco Manuel de los Herreros, por D. José Meléndez y D. Bartolomé Mas, recogiendo y en un taxi conduciendo a la Casa de Socorro.

A pesar de que no presentaba heridas superficiales — solo dos contusiones — padecía la fractura de la mandíbula, por lo que se deduce no sufrió caída alguna, sino que debió recibir un golpe, no obstante, hasta que se haya verificado la autopsia no será posible esclarecer el hecho. Como que no llevaba documentación alguna y si solo un pañuelo y veinte céntimos, no fué posible identificarle. Y hasta ahora tampoco tenemos noticias de que haya sido posible averiguar quien es.

M.C.D. 202

**TELEFUNKEN**

El Receptor Perfecto  
Que dará un nuevo atractivo a su vida familiar

**Fono-Radio Bataola F 557 A**  
7 TUBOS ELECTRONICOS  
2 MAGNETOS DE ONDAS  
CORTAS  
REPRODUCTOR FONOGRAFICO  
DE ALTA FIDELIDAD  
MUSEO DE NOVAL  
DE GRAN LUJO  
PTS. 6.100

**Bataola**  
4 TUBOS ELECTRONICOS  
2 BANDAS DE FRECUENCIA  
ONDAS NORMALES  
TROPICAL PESQUERA  
REPRODUCTOR DE CORTAS  
ONDA MAGICO  
MUSEO DE NOVAL  
DE GRAN LUJO  
MODELO DE LUJO  
PTS. 2.585

**Romancero II**  
4 TUBOS ELECTRONICOS  
2 BANDAS DE FRECUENCIA  
ONDAS NORMALES Y CORTAS  
MUEBLE DE PLASTICO  
PTS. 1.190

VISITE AL CONCESSIONARIO TELEFUNKEN DE SU LOCALIDAD.

**TELEFUNKEN**

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO **CASA RADIO PELAIRES n.º 23**

Ventas a plazos y al contado - Taller de reparaciones

**OBRAS de ARTE**

A PRECIOS BAJOS

Por cierre de temporada liquidamos:

**Pintura antigua y moderna**  
**Grabados - Acuarelas - Marcos**  
VEA NUESTROS ESCAPARATES

**CASA BUADES**

ANTONIO BUADES PERLER

Plaza de Cort 51, 32 y 33 - Teléfono 2140

# Rusia reivindica de nuevo su derecho a participar en la firma del Tratado de Paz con el Japon

### Tres puntos principales contiene la nota soviética

Londres.— En la nota soviética entregada ayer personalmente al embajador norteamericano en Moscú por el Ministro de Asuntos Exteriores soviético, quien requirió en el Kremlin la presencia del diplomático norteamericano para hacerle la entrega y de la que se facilitó una copia a Inglaterra, a través de su embajador en la capital soviética.

Los rusos piden una conferencia general de paz para concertar el tratado con el Japon. La nota contiene una detallada negativa al memorandum de los Estados Unidos, dirigido a Rusia el 19 de Mayo, que a su vez rechaza la nota soviética del 7 del mismo mes, que pedía la conferencia de paz con el Japon, con la representación de la China comunista.

La nueva nota reafirma el punto de vista ruso sobre el tratado de paz y agrega que Rusia insiste en los siguientes principios básicos:

- 1.— Ningún país que ha participado en la guerra contra el Japon deberá ser excluido en los preparativos y firma del tratado.
- 2.— El tratado de paz con el Japon debe redactarse de acuerdo con las declaraciones de El Cairo, Postdam y los acuerdos de Yalta.
- 3.— Para el estudio de los

proyectos disponibles del tratado con el Japon se debe convocar en Julio o en Agosto de 1951 una conferencia de paz, con representación de todos los estados que participan con fuerzas armadas en la guerra contra el Japon.

La nota condena energicamente los esfuerzos de los Estados Unidos para concluir un tratado de paz independiente con exclusión de la Unión Soviética y China comunista.

París.— En los círculos autorizados se declara, que el gobierno francés no ha recibido copia alguna del texto de la nota soviética relativa al tratado de paz con el Japon.

Por esta causa, los círculos oficiales se niegan a formular comentarios en cuanto al contenido de dicha nota.

Tokio.— El jefe del gobierno japonés, Shigeru Yoshida, ha visitado a los generales Marshall y Ridgway en el cuartel general de este último.

Los funcionarios de cuartel general se han negado a revelar la naturaleza de las cuestiones tratadas, pero parece que uno de los temas ha sido la defensa del Japon, después de la firma del tratado de paz.

Yoshida iba acompañado únicamente de su secretario. La conferencia duró 50 minutos. Efe

# Se inaugura en Barcelona la XIX Feria de Muestras

### Asiste a los actos en representación del Jefe de Estado el Ministro de Educación Nacional

BARCELONA, 10. (Cifra).— Esta mañana, a las once, ha sido solemnemente inaugurada la XIX Feria Oficial e Internacional de Muestras de Barcelona.

Presidió el acto el Ministro de Educación Nacional, señor Ibáñez Martín, que ostentaba la alta representación de S. E. el Jefe del Estado.

En el certamen del año actual, que supera al del año pasado, además de las aportaciones de la industria y comercio nacionales, destacan las valiosas y notables de la producción de los Estados Unidos, Suiza, Portugal, Filipinas, Alemania occidental, Bélgica, Dinamarca, Francia, Finlandia, Gran Bretaña, Holanda, Italia, Suecia y Cuba.

Desde muchos antes de la hora anunciada, millones de visitantes inundaron materialmente el amplio recinto de la Feria, que presentaba el aspecto propio de los grandes acontecimientos.

La movilización ciudadana ha sido total. En la entrada del recinto, donde se iban congregando autoridades y personalidades, ondeaban las banderas de todos los países que concurren a la Feria, sobresaliendo la de España, así como las de Barcelona. Junto al Palacio de Proyecciones formó una compañía del regimiento de Jaén núm. 25, con bandera y música, para rendir honores al representante del Caudillo.

También formó la banda de cornetas y tambores de la Guardia Urbana de Barcelona.

Esperaban al Ministro, el Subsecretario de Economía Exterior y Comercio, don Tomás Suñer, que representaba al Ministro de Industria y Comercio; Capitán General de la Región, Gobernador Militar, Alcalde, Presidente de la Diputación, Director General de Correos y Telecomunicaciones, y otras autoridades.

Entre las representaciones extranjeras destacaba el Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de los Países Bajos en España, Ministro Plenipotenciario de Suecia, Agregado comercial de la Embajada belga, Cónsul General de Portugal, Cónsul General de Argentina, Agregado cultural de la Legación de Honduras, Agregado comercial de la Embajada de Portugal en España hijo del fallecido Mariscal Carrion, Representante del Gobierno filipino, y el Cuartel general acreditado en Barcelona presidido por su decano Mr. Brown, Cónsul General de los Estados Unidos.

Poco después de las once llegó al certamen el Ministro de Educación Nacional, señor Ibáñez Martín, acompañado de su esposa, el Director General de Enseñanza Profesional y Técnica, señor Ferrer, Gobernador Civil, señor Acedo, Rector de la Uni-

versidad Dr. Lluno Peña, y de sus secretarios.

La multitud prorrumpió en grandes aplausos y vitores mientras la banda militar interpretaba el Himno Nacional y las fuerzas del Ejército rendían honores.

El Ministro se dirigió al salón de actos del Palacio de Proyecciones, donde se celebró la solemne apertura del certamen.

El local estaba completamente lleno de invitados y aparecía artísticamente engalanado, con profusión de tapices y reposteros.

Abrió el acto el señor Llopis, que pronunció un elocuente discurso.

Después habló el Alcalde de la ciudad, señor Simarro.

A continuación el Subsecretario de Economía Exterior y Comercio, don Tomás Suñer, pronunció un discurso en el que expresó su fe y gratitud a la Feria Internacional de Muestras de Barcelona. Dijo después que mientras hay quienes echan telones y cierran puertas, España abre las suyas a los países en paz, aún sabiendo que entre los amigos pueden alzarse profesionales del odio y la agitación, en todos los aspectos, y, por lo tanto, en el económico.

Esta ha sido la política del Gobierno. Colaborar lealmente con todos los que quisieron compartir nuestra buena voluntad para alcanzar el legítimo puesto en el intercambio mundial de ideas y productos. Hoy no se discute ya nuestra razón — agrega — porque los hechos han venido rotundamente golpeando sobre mentes y conciencias, y es ahora, ante la angustia de posibles tragedias y su dura repercusión en la vida de las naciones, provocando crisis políticas, sociales y económicas, cuando el ideal del 18 de Julio español sale del calendario patriótico nacional para cobrar sentido y alcanzar mundiales.

Dice seguidamente el señor Suñer que, enclavados en el occidente europeo, manteniéndonos con todos sus países relaciones comerciales reguladas por acuerdos que tienen satisfactorio desarrollo. También con los países americanos, con el Oriente Medio y con Filipinas y el Japon se han ajustado arreglos que esperamos concluir felizmente.

Próximamente visitará diversos países americanos una misión comercial, con representación de las principales actividades exportadoras que, a semejanza de la que hace unos meses fué a Australia, India y Pakistán, buscará nueva expansión a nuestros productos.

Agrega que los acuerdos comerciales de pagos, tráfico aéreo y otros vigentes sobre diversas actividades económicas son cada vez más amplios. Solamente

durante el corriente mes celebraremos negociaciones comerciales con Bélgica, Dinamarca, Gran Bretaña, Holanda, Portugal y Suecia, además de los que se está realizando con Cuba y Filipinas.

Sabe el pueblo español que las divisas producidas por nuestras exportaciones han sido empleadas para satisfacer a los agricultores, a la industria, al transporte y otros servicios vitales del país, dando siempre prioridad absoluta al suministro de alimentos.

En la referencia del penúltimo Consejo de Ministros se consignó, por ejemplo, que la importación de grasas comestibles en esta campaña será de unas 80.000 toneladas, cifra no alcanzada hasta ahora. Serán también superiores a las de otros años, las importaciones en 1951 de azúcar, cacao, garbanzos y de gran consideración las de patatas y huevos.

Por supuesto — continúa — se presta al suministro de trigo la debida consideración para soldar con la nueva cosecha que, como se sabe, se anuncia muy prometedora después de cinco años de fuerte déficit.

Que conste — añade — de esta conducta del Gobierno. Todos los indicios acusan una favorable variación y parece llegada la hora de que se nos haga justicia y se nos dé reparación. Diariamente lo refleja la prensa y puede comprobarse — dice — en mi reciente viaje a los Estados Unidos al constatar la simpatía y aún la admiración de amplios sectores americanos por la digna actitud española en los pasados años.

Al primordial propósito de lograr el bien del pueblo, obedecen los viajes de S. E. el Jefe del Estado, hoy por tierras andaluzas y extremeñas, como ayer por las tierras catalanas.

Finalizó aludiendo a la Feria que honra este año la memoria de los Reyes Católicos y que rinde homenaje a la unidad nacional que ellos construyeron magníficamente. Es en esta patria una y unida — termina — donde vemos los españoles la auténtica España Grande para sus hijos, para la hermandad hispana, y grande también para un mundo mejor.

Después de entusiastas aplausos, que coronaron el discurso del señor Suñer, el Ministro de Educación Nacional, señor Ibáñez Martín pronunció las siguientes palabras:

«En nombre de S. E. el Caudillo de España y Generalísimo de los Ejércitos, queda inaugurada la XIX Feria Oficial e Internacional de Muestras, y para terminar este magnífico acto, decidí todos conmigo: ¡Arriba España! ¡Viva Franco!»

Los vitores fueron contestados con gran entusiasmo por toda la concurrencia, prolongándose durante largo rato.

# Se está redactando una nueva propuesta de paz para Corea

### China, mientras tanto, recauda fondos para acrecentar el armamento y equipos para la península

Washington.— Diez y seis naciones, que están ayudando a defender a la república del Sur de Corea, están redactando una declaración en la que piden a los chinos y nortecoreanos, que abandonen la lucha, según dicen en círculos bien informados.

Parece que el llamamiento no se dará a conocer hasta que los rojos den concretas señales de que están dispuestos a abandonar las armas. En el llamamiento no se especificarán las condiciones de paz, pero se sabe que Estados Unidos y algunas otras naciones miembros de la ONU estarían dispuestas a aceptar el alto el fuego en la zona de paralelo 38.

La declaración se debatirá mañana en la reunión de los representantes de las 16 naciones, que se celebrará en el departamento de Estado.

Durante este fin de semana, los embajadores han tenido tiempo de consultar con sus gobiernos respectivos sobre esta cuestión. Parece que la representación más interesada en conseguir el alto el fuego en Corea es Gran Bretaña, quien se cree llevará la iniciativa en los debates. Los técnicos del departamento han redactado el borrador de

la propuesta, pero todavía no se ha recibido la aprobación de Dean Rusk, adjunto del secretario de Estado.

Parece ser que el llamamiento será igual en términos generales a la declaración del Presidente Truman, redactada hace algún tiempo y que no llegó a hacerse porque General Mac Arthur hizo una propuesta personal para una tregua en el campo de batalla, previa entrevista con los dirigentes rojos.

Nueva York.— El «New York Herald Tribune», un editorial, dice que la situación en Corea es tal, que podría conducir a la tregua, si Pekín tuviera bien la cabeza.

Hace observar la presencia de los generales Bradley en Europa y Marshall en el Oriente, unida a las injurias de alto el fuego, a pesar de las negativas de ambos de que sus misiones son puramente militares. Arega que aunque los chinos rojos han sido batidos en Corea y han perdido muchos hombres y material, tal y como está la situación, podría resultar, de proseguir la lucha sería estada.

# Situación estacionaria en Corea

### Se reanuda el bombardeo aeronaval contra objetivos rojos

Frente de Corea.— Bombardeos ligeros norteamericanos atacaron anoche siete aerodromos comunistas de Corea del Norte.

A causa de la mala visibilidad, la operación tuvo que efectuarse con Radar y los resultados no pudieron ser comprobados.

Frente de Corea.— Patrullas aliadas han entrado en Kumhwa a las cinco de la mañana. La ciudad estaba desierta y los soldados aliados no encontraron resistencia alguna.

Hongkong.— Radio Pekín anuncia que cerca de cinco mil soldados norteamericanos han resultado muertos, heridos o hechos prisioneros durante los 13 días que terminaron el 3 de este mes; es

decir, en la segunda fase de la ofensiva roja.

Según pretende la ciudad emisora, otras bajas por un total de 2.800 hombres fueron causadas entre los soldados de otros países, entre ellos Canadá.

Tokio.— Los cruceros, los cazas y destructores que bombardean la costa oriental coreana informan, que ayer domingo causaron grandes daños en carreteras y líneas eléctricas.

Tokio.— El comunicado del cuartel general coreano dice al día de hoy, que: «En los sectores occidentales y centro occidentales se han hecho avances moderados, frente a resistencia enemiga que disminuye. En el frente centro-oriental, el avance ha sido retrasado por las fuerzas enemigas, que se encuentran bien atrincheradas en posiciones defensivas».

# Depósitos clandestinos de armas en Italia

### HAY CINCO DETENIDOS

Roma.— Cuatro depósitos de armas han sido descubiertos por la policía cerca de Florencia, Genova, Venecia y Milán. En principio se han practicado cinco detenciones.

Fueron capturadas 14 ametralladoras, 14 fusiles, 310 granadas, 30 bombas de mortero y grandes cantidades de municiones.

Se espera descubrir nuevos depósitos clandestinos de armamentos. — Efe.

# BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO

INSTRUCCION SOBRE MEJORA DE HABERES PASIVOS  
Madrid.— El Boletín Oficial del Estado publica una instrucción de la Dirección General de la Deuda y Cuentas Pasivas a las oficinas provinciales de Huelva, sobre solicitudes de mejora de haber pasivo, como consecuencia de la Ley de 15 de Marzo de 1951.—Cifra.

# Es posible un cambio de regimen politico en CHINA

Hongkong.— Basándose en un ensayo escrito por Mao Tse Tung hace años, en el que se trata la necesidad de poseer una flexibilidad y poder de reacción para acomodar la «lucha revolucionaria» a las circunstancias, los observadores políticos, a la vista de las noticias que se reciben de la China comunista, creen en la posibilidad de un cambio político en China, sin saber en qué pueda consistir.

El cabecilla comunista chino estudia en su trabajo la dialéctica marxista-leninista y critica severamente las doctrinas y los errores vulgares que no son capaces de coordinar la práctica con la teoría.—Efe.



presentarán Próximo JUEVES

# Marlene DIETRICH

# La bella EXTRANJERA

En el mismo programa Mario Cabré Curro Caro Pepe Blanco Carmen Morell

# LA MUJER, EL TORERO y EL TORO

Un programa auténticamente sensacional (Aut. mayores)

HOY ¡Grandioso éxito! La mujer de nadie Destino de un día (Programa aut. mayores)

# La estancia del Ministro de Educación Nacional en Barcelona

Esta mañana visitó la Universidad Literaria

Barcelona.— El Ministro de Educación Nacional, don José Ibáñez Martín, visitó a mediodía la Universidad Literaria, acompañado del Rector y del secretario particular del ministro. En el rectorado fue recibido por el Vicerrector, decanos de las facultades y claustro universitario. Seguidamente recorrió diversas dependencias de edificio y oró en la capilla el mismo.

Después el Sr. Ibáñez Martín, en el despacho oficial del rector, recibió a diversas comisiones de las facultades, del SEU, del SEPTEM, de la delegación en Barcelona del Consejo Superior de Investigaciones Científicas de Archivos y Bibliotecas y de Profesores Adjuntos.

A primera hora de la tarde el Ministro ha almorzado en la intimidad, en acto ofrecido por la junta de gobierno de la Universidad. Posteriormente el Sr. Ibáñez Martín visitó los terrenos en que ha sido construida la Facultad de Farmacia, cuyas obras están ya casi terminadas, por lo que podrá inaugurarse a últimos del presente año. Igual ente ha recorrido los terrenos en los que será edificada la futura facultad de Ciencias.

Cifra

Enfermedades de la Piel SEBASTIAN SOLER Sífilis, Blenorragia Consultas: 10 a 1 y de 6 a 8 San Miguel, 79—1.

# Al distinguido público de Palma



Infinitas veces hemos estado a punto de someter a vuestro juicio la modestia de nuestro arte, innumerables veces también lo imponderables, como ahora se dice, nos privaron de esta ilusión. Nuestra hoja de servicios dentro de la línea jocos, pero limpia de chocarrerías, se considera incompleta, porque le falta vuestra aprobación. Por ello hemos solicitado, y gentilmente obtenido, de esta empresa del Principado, una relativamente dilatada actuación con objeto de ofrecerlos los diferentes títulos de nuestro repertorio en la que, a falta de otras virtudes interpretativas, encontrareis el respeto que al público debemos los artistas.

Después de haber recorrido ininidad de veces España y América; y cuando quien dice nada tenemos que ganar y si mucho que perder no nos resignamos a no gozar de vuestro juicio que, si adverso, habrá de ser correcto como corresponde a los habitantes de este pedazo de tierra española donde la naturaleza volcó sus dones y Dios todas sus virtudes.

Hasta pronto os saludan. AURORA REDONDO Y VALERIANO LEON

Esta Compañía se presentará el miércoles en el Principado con la graciosísima obra: «TERCIO DE QUITES»

Pronto: T O S C A... ¿Dónde?

# Huelga de policías en el Sudan

### Desórdenes en la capital

El Cairo.—En las calles de Kartum se han producido desórdenes, mientras continúa la huelga de la policía, a pesar del ultimatum dado por el gobierno, amenazándoles con la destitución.

Noticias procedentes de la capital sudanesa dicen que un hombre ha resultado muerto y otros varios heridos, al abrir fuego las fuerzas del ejército contra los presos que se habían escapado de la cárcel dirigiéndose a la ciudad. Efe

# Manifestación en Corea del Sur

### «PREFERIMOS LA MUERTE A UNA PAZ HUMILLANTE»

Fusan (Corea).— Dos mil surcoreanos han participado en un desfile «antiparalelo 38» desplegando estandartes que decían: «Preferimos la muerte a una paz humillante».

Los dirigentes gubernamentales se han sentido muy complacidos por la observación del Secretario de Defensa de Estados Unidos, General Marshall de que el paralelo 38 es solo una «palabra simbólica». — Efe.

ESTE NUMERO CONSTA DE SEIS PAGINAS